# GOURRER DE L'OUEST

Nous vendons tous nos habits d'été à moitié du prix ordinaire. Epargnez de l'argent en allant

Wm. Sugarman Ave. Jasper Est

VOLUME III.

EDMONTON, ALBERTA, JEUDI, 3 SEPTEMBRE, 1908.

NUMERO 48.

## Terres Publiques Offertes Gratuitement aux Colons

Les nombres impairs, comme les nombres pairs, sont ouverts au "Homesteaders"

## Le nouveau bill de terres de l'Hon. Frank Oliver est en force depuis lundi dernier

200 personnes passent la nuit à la porte du bureau des terres à Edmonton pour profiter des bénéfices de cette loi

## M. Ames et le Principe splendide victoire à un double de la Restitution

M. Ames parcourt, en ce moment, le Canada, pour émettre les principes les plus extraordinaires,

res publiques, il s'engage non pas gage tout le parti conservateur, restituer à l'Etat les terrains qui ont été obtenus frauduleusement, par des particuliers ou des compagnies.

C'est vraiment de la bouffoprendre solennellement un engasera pas appelé à le remplir.

D'abord, M. Ames sait bien que tions.

du mot restituer.

indûment.

blement.

de malhonnêteté, et cherchant à pays en dissolvant le Parlement se payer la tête des gens.

Un jour que Monsieur Ames é-l du peuple les mesures prises peutait à guerroyer au comité des dant les trois dernières années. comptes publics, en compagnie de son ami Monsieur Geo. E. Foster, façon bien claire et bien précise quelqu'un dans la salle fit la re- en redonnant d'une façon aussi marque que ces Monsieurs étaient nette et aussi évidente son appui bien longs. Oui, dit un voisin, au gouvernement de l'Hon. Walmais ils sont encore plus étroits ter Scott. qu'ils sont longs.

Quand on entend le député de Saint-Antoine émettre des principes comme ceux qu'il a émis l'autre soir, on est bien tenté de croire que notre ami d'Ottawa avait raison.

Si Monsieur Ames est vraiment sincère, et s'il est pris de scrupules au sujet des gains illicites, il ferait bien de suivre le conseil donné aux filles de Jérusalem, de pleurer sur lui-même, et non pas sur les autres.

petits calculs Qu'il fasse ses dans ses bureaux à Montréal, qu'il réfléchisse sur les profits scandaleux que la protection de Sir John A. MacDonald a fait faire à sa compagnie, et peut-être trouverat-il qu'il a pris aux consommateurs des bénéfices exagérés, et que, consciencieusement, il leur doit une restitution.

Si cette âme sensible est vraiment susceptible d'être émue du dernière vers Montréal, pour l'exmalheur des autres, nous avons confiance qu'il trouvera un terrain propice où exercer son ministère de charité, dans le camp des manufacturiers.

#### INTERVIEW AVEC L'HON. W. A. TURGEON.

Nous avons eu la bonne for ture d'avoir avec l'Hon. W. A Le résultat des élections blin et Hazen.

point de vue; tout d'apord, par ce que, comme nous l'ávions nousmêmes fait remarquer dans notre dernier numéro, les partisans de l'Hon. Walter Scott ont fait la lutte avec leurs propres forces, pour ne pas dire les plus ridicu- tandis que leurs adversaires avaient été dès la première heure, Après avoir critiqué l'adminis- soutenus, de toutes façons par tration libérale, surtout en ce qui l'Opposition Fédérale. En second conserne l'administration des ter-lieu, parce que le Gouvernement sortant avait contre lui, aux yeux seulement lui-même, mais il en- des électeurs, le fait d'avoir imposé la fameuse taxe scolaire par s'il est porté au pouvoir, à faire acre qui est bien l'une des meilleures lois qui aient jamais été appliquées en Saskatchewan. Cette taxe qui frappe lourdement les gros spéculateurs qui ne possèdent des terres que dans le but mérie de voir ce grand protégé de lucre où l'amélioration et l'accroissement de la province n'ont gement, lorsqu'il sait bien qu'il ne rien à voir, touche fatalement tous les fermiers. Mais l'argent de cette taxe est employé à créer et à son parti n'arrivera pas au pou- entretenir des écoles et des instivoir, et dût-il y arrive qu'il n'aŭ- tution d'enseignement. A l'heurait pas à faire faire de restitu- re actuelle, les particuliers ne voient que le fait brutal: le paye-Nous nous demandons si Mon- ment d'une taxe, Maio les homsieur Ames connait bien le sens mes de gouvernement qui voient plus clair et plus loin, savent que vincible. Restituer veut dire rendre ce qui | le développement matériel d'un été pris, ou ce qui est possédé pays dépend en grande partie du développement plus ou moins Ceux qui ont acquis des proprié- | considérable donné à l'instructés de l'Etat depuis 1896, les ont | tion sous toutes ses formes. Et acquises par contract, et par con- ceux qui sont les premiers à criséquent, honnêtement et honora- tiquer aujourd'hui cette taxe scolaire seront aussi ls premiers plus Monsieur Ames sait bien que tard en présence des magnifiques dans le cas qui nous occupe, qu'il résultats qu'elle ne peut manquer ne peut pas être question de res-|d'amener, à rendre grâce à ceux qui ont eu l'énergie de faire pas-Nous trouvons là encore une ser une telle loi et la coquette aufois M. Ames en flagrant delit dace de la faire ratifier par le

Et le peuple a approuvé d'une

et en soumettant à l'approbation

Et nous ajoutâmes, en prenant congé de l'aimable Procureur-Général, que le peuple lui avait particulièremen donné son appui à lui-même l'Hon. W. A. Turgeon, puisqu'il fut l'instigateur d'un grand nombre des meilleures lois votées depuis son arrivée au pou-

Dü "Nouvelliste".

## MEDECINE HAT, Sask.

La saison a été magnifique, les

récoltes sont presque terminées. Le bétail est dans des conditions excellentes, et les acheteurs pour les animaux de notre région sont supérieurs en qualité à ceux de

tout l'Ouest. Les boeufs de trois ans sont payés \$45.00 la pièce et ceux de quatre, \$56.00. 313 têtes de bétail furent expédiés la semaine portation en Angleterre, 98 chevaux furent aussi envoyés par M.

Nos fermiers sont encouragés, et l'élevage deviendra la principale industrie de notre région.

I. Bradford.

On annonce que M. R. L. Borden, évidemment pour mettre en pratique cet article de son programme d'Halifax qui comporte Tungeon, Procureum Géndral de la séparation de la poltique féla Saskatchewan, une longue en- dérale de la politique provinciatrevue. Le jeune et actif ministre le, sera accompagné, dans sa tournous a fait part de la satisfaction née politique d'Ontario, de quaqu'il éprouvait à voir rentrer au tre premiers ministres provincipouvoir le parti libéral de sa pro-lux, MM. Whitney, McBride, Ro-

du 14, nous a-t-il déclaré est une l "Consistency thou art a jewel"

A trois heures. Lundi après-midi, nous pouvions déjà constater une animation peu ordinaire, près du bureau des terres à Edmonton.

Log. Assembly R. 1100

A neuf heures, nous comptions déjà au moins cent personnes placées à la file, décidées à passer la nuit à leur poste pour avoir le privilège d'être des premiers à faire le choix d'un homestead, ou l'une préemption.

Nous avons entendu, dans cette foule paisible, et satisfaite, les commentaires les plus divers, mais tous s'accordant à louanger le Gouvernement canadien qui réserve ses terres pour les colons.

Au premier rang se trouvait un de nos concitoyens d'Ontario, du comté de Bruce. Ceux qui sont familiers avec les moeurs de notre grande province anglaise de l'Est, n'ont pas trouvé étrange qu'un habitant de Bruce fût au premier rang; c'est leur caractère distinctif, parait-il, de toujours se trouver à l'avani-garde.

Le deuxième à la file, était un de nos colons du Landing. Il a fait 140 milles à cheval, pour être tribution, et égayer la fête de présent à la fête; vraiment, il méritait d'arriver bon second, puisque l'homme de Bruce était in un des fils du ministre de l'Inté-

nergique était là, au milieu de cent de ses concitoyens, attendant pour son père qui tombaient de colons à des conditions faciles, a- la position qu'il devrait être re- aux cultivateurs, des marchés réde pieds fermes, pour faire une application au nom de son mari qu'une maladie subite retenait à la maison.

roïquement prise.



L'HON. FRANK OLIVER L'auteur de la nouvelle loi des Terres.

Au milieu de ce tintamarre nocturne, nous avons saisi ici et là le son familier de notre belle lanque. Plusieurs de nos compatriotes était venue prendre part à la disleurs réparties fines.

Ce matin, aux petites heures,

Ce concert de louanges, tout spontanné et plein de sincérité, Cependant, ce ne fut pas long venant du peuple reconnaissant,

Monsieur Ames disait alors que le Gouvernement Laurier avait peine de considérer en quelle contrahi son programme politique de fusion et quelle détresse se trouve 1893, et qu'au lieu de donner la terre au colon, il l'a donnait aux chef vraiment digne de ce nom. spéculateurs.

Cette petite scène vivante qui s'est déroulée devant nous aujour d'hui, est une réfutation frappante des accusations fausses et malhonnêtes du député de Saint-An-

Le gouvernement Lauier, ayant forcé toutes lesgrandes compagnies à choisir immédiatement les terres publiques; qui leur avaient été cédées sous le régime conservateur, s'est trouvé en possession de tous les quarts de sections de terres qui restent à cultiver dans les trois provinces de l'Ouest.

Aussitôt devenu propriétaire de sion, était patent pour quiconque ces terres, un bill fut présenté à a suivi les séances. M. Borden éla Chambre des Communes, par tait constamment absent de la l'Hon. Frank Oliver, Ministre de Chambre et Foster qui le voudrait l'Intérieur, et le Gouvernement tant supplanter, menait à l'assaut prix des choses nécessaires à la libéral mettait en pratique sa fa- les pelotons d'obstructionnistes. meuse doctrine politique de 1893: Le député de Toronto-Nord, insaux spéculateurs."

sont ouverts aux homesteaders, ont déjà causé la ruine de son par- première nécessité, pour les mettre rieur, un petit homme de 12 ans sauf ceux qui ont été réservés à la ti, M. Foster se pousse constam- sur les articles de luxe, achetés par Au douzième rang, une femme était au milieu de cette foule, ap- préemption, dans un district dé- ment en avant du premier rang les gens riches. préciant les remarques élogieuses signé, et qui seront vendus aux de la bataille, au lieu d'accepter | Il s'est ensuite occupé à ouvrir, toutes les bouches des nouveaux fin d'assurer la construction du connaissant d'accepter, étant don- munérateurs pour les produits de chemin de fer de la Baie d'Hud- né son record vis-à-vis de son par- la ferme. Dans ce but, il a créé

Dans cette foule qui est restée pendant dix-huit heures à attenpour un de nos beaux chevaliers le consolera amplement des insi- dre leurs 160 acres de terre, de la prairie, de lui offrir galam- nuations malveillantes que le nous n'avons pas entendu une ment ses services, et de conserver grand Ames est venu jeter dans le seule réminiscence du cirque de pour elle, jusqu'au matin, la po- public de l'Ouest, contre l'Hon. Monsieur Ames. Est-ce que ce sition avancée qu'elle avait si hé- M. Oliver il y a à peine quelques grand moralisateur public serait cette année." déjà oublié... Nous le croyons!!

Ouelletteville, l'unique réser-

Merci de votre grande bonté.

croire à mon entier dévouement à

la cause catholique canadienne-

Rév. J. A. OUELLETTE, Ptre.

IL FAUT ETRE ALLUCINE.

On comprend mieux pourquoi

les tories s'attaquent avec un tel

acharnément à la personne de Sir

Wilfrid Laurier et dénoncent a-

vec tant d'aigreur le prestige dont

Colonisateur de l'Alberta

306, St-Antoine,

Montréal.

française.

le parti consrvateur, privé de tout

Et ce ne sont point seulement les compatriotes de Sir Wilfrid Laurier qui constatent le fait, les Anglais ne se gênent point pour le proclamer.

Le "Victoria Times" est fort catégorique à ce sujet :

"La faiblesse du parti conservaleur se trouve principalement dans le fait qu'il ne possède dans son sein aucun homme qui puisse être comparé à Laurier. M. Borden est constamment tourné en ridicule ouvertement, soit dans les caucus, soit au parlement. Le mépris déversé sur lui par M. Foster, au cours de la dernière ses-

'la terre pour le colon, et non pas piré par son assurance dans la supériorité de ses talents et par ti. Tout le monde stit qu'une un département spécial, dit des autre conspiration est chose im- "marchés nouveaux." minente."

"Et c'est dans une telle condi-

ement conduit par un homme que ses partisans honorent avec fierté, dans lequel ils ont la confiance la plus absclue; de l'autre côté un conduite d'un caractère aimable

rations passées." Avec la meilleure volonté du monde, il est difficile de prendre au sérieux les vantardises des gad'acres de terre arable et toute en ment nombreux et durables qui zettes bleues qui déjà entrevoient des aurores de victoires!

En bonne vérité, pareils visions. en présence d'une pareille situation, ne peuvent être que des hal-

## WAUCHOPE

lucinations!

Les électeurs de langue francaise de ce district ont appris avec une réelle satisfaction, le succès rapports, sur la situation du trades libéraux aux dernières élecions provinciales.

Cette victoire est de bonne augure pour les prochaines élections son oeuvre, le gouvernement a

Après 18 mois de séjour parmi dans les conflits ouviers, communous, Monsieur Camille Roy, vient de prendre une ferme im- parce qu'elle a été présentée au portante, comprenant trois quarts parlement par l'hon. M. Lemieux. de section, située à deux milles à ministre du Travail, qui en a fait 'ouest de la station de Waucho-l'exposé avec une science consom-

C'est un excellent fermier de plas pour la colonie, comme il nous en faudrait beaucoup.

Monsieur Bobier vient de quitnada, pour remplir à Indian- rières. Head, un emploi similaire plus important.

Notre ami J. A. Collette est re venu en parfaite santé d'un voya jouit le chef du parti libéral, ge de quelques semaines à Montlorsqu'on veut bien se donner la réal, Qué.

## Le Parti Libéral et les **Ouvriers**

Le parti libéral est le parti du euple. Il incarne en lui les prinipes de la démocratie.

Le parti conservateur est le pardes classes et des corporations. Depuis 1896, la grande classe des travailleurs recueillent les fruits abondants d'une politique adoptée en vue de ses intérêts, et appliquée pour son plus grand

Nous ne voulons rappeler ici que les grandes lignes de ce que le gouvernement libéral a fait pour les ouvriers.

D'abord il a modifié le tarif de manière à diminuer pour le consommateur, - et la grande masse des consommateurs, ce sont les cultivateurs et les ouvriers, — le vie, vêtements, nourriture, logement, etc., et des instruments né-

cessaires à la culture des champs. Pour cela, il a enlevé ou dimi-Aujourd'hui tous les terrains son ambition effrénée, qui jadis nué les droits sur les articles de

Pour la protection des ouvriers canadiens, contre la concurrence tion que le parti conservateur se des ouvriers étrangers, il a imtrouvera entrer en campagne, si posé des restrictions à l'immigrala dissolution a lieu au cours de tion, soumis les Chinois à une taxe de capitation de \$500, arrêté l'im-"D'un côté on verra un gouver- migration japonaise et hindoue.

Il a créé ce département du Travail, qui a pour unique mission de protéger l'ouvrier contre les aparti placé nominalement sous la la part de corporations trop avibus dont il peut être la victime de des ou d'entrepreneurs sans scrupule. Sous ce rapport, les ouvriers sont infiniment mieux protégés qu'une foule d'autres personnes.

Ce département a rédigé une schelle de gages raisonnables, à laquelle sont soumis tous les entrepreneurs du gouvernement, et que les provinces et les corporations civiques commencent à adopter.

Il s'interpose entre le patron et l'ouvrier pour protéger ce dernier contre la tyrannie du premier.

Il publie la "Gazette du Travail", organe ouvrier, qui met en relation les ouvriers du Canada tout entier, leur fait connaître leurs droits, donne publicité à leurs griefs, enrégistre le progrès des unions ouvrières, publie les vail, dans les principaux centres industriels du Canada, etc.

Enfin, comme couronnement à 'ait adopter, l'année dernière, la loi de conciliation et d'enquête nément appelée la loi Lemieux,

Cette loi a déjà mis fin à plusieurs grèves, et en a prévenu da-

Ce ne sont là que queques apercus de l'oeuvre du gouvernement ter l'élévateur de la Western Ca- Laurier, au profit des classes ou-

> Et il faut que cette oeuvre soit bonne, puisque les deux députés ouvriers de la Chambre des Communes, MM. Verville et Smith, en ent vanté, à tour de rôle, les arantages et les mérites.

Du "Soleil"

## L'OUEST CANADIEN

A Monsieur le Rédacteur du "Courrier de l'Ouest".

Edmonton:

Vu le malaise un peu général dans nos centres de l'Est des Etats-Unis et du Canada, causé par la crise financière, une multitude de lettres, demandant des renseignements sur notre nouvelle province de l'Alberta, nous arrivent tous les jours. J'ai cru alors être utile à mes compatriola bonté et la complaisance de rendre publiques les quelques ren-Canadien.

Depuis quelques années les Canadiens-français se sont dirigés le marché étranger affirment que de notre côté. Jusqu'ici, l'Alberta Nord avait été notre champ d'action dans la colonisation canadienne-française et le district de St-Paul des Métis a vu naître plusieurs paroisses magnifiques de prospères. De nombreux terrains réservés par le gouvernement, seront par la nouvelle loi mise en vigueur, le 1 septembre 1908, de nouveaux offerts et donnés en homesteads à tous ceu qui désirent 160 acres de terre pou \$10.00 Ceux qui ne craignent pas de s'éloigner des centres pour quelques temps, trouveront un héritage pour eux et leurs enfants dans le district de Saint-Paul des Métis et d'Edmonton. Les Rév. Pères Therrien de Saint-Paul des Métis, Alta., et Cadieux, Curé du Lac Saint-Vincent, Alta., sont à la disposition des Canadiens-français pour les guider et les localiser sur de bons et beau homesteads. ~

Outre les terrains gratuits du Gouvernement, à tous ceux qui Evêché de St-Albert Alta. désirent se placer-près des mar- 20 juillet 1908.

chés, des lignes de chemins de fer, | Bien chers compatriotes, il est l'Alberta Sud offre en ce moment donc évident que notre nouvelle mais faible, ouvertement méprisé dans le district de Calgary des province de l'Alberta, par des ho- par toute une faction de son parti, avantages considérables et jusqu'i- mesteads donnés gratuitement et que le parti n'hésiterait pas à ci inconnus. Nous avons là un dans les districts de Sant-Paul et déposer, si ce n'était la crainte genre nouveau de colonisation qui d'Edmonton, ainsi que par notre qu'évoque le souvenir des conspipourrait plaire davantage à cer- Réserve catholique du nom de tains de nos catholiques canadiens- Ouelletteville, possède une mofrançais. La Cie du Pacifique Ca- thode de colonisation pratique, nadien possédant trois millions assurant aux nôtres des groupeprairie à l'Est de Calgary et de pourront plus sûrement se protétes en demandant à votre journal chaque côté de sa ligne transcon- ger au point de vue religieux et tinentale a voulu faire un vérita- scolaire. ble jardin en y introduisant le sysseignements suivants qui pourront tème d'irrigation. Ces terains sont guider nos chers catholiques qui riches, de toute beauté et assurés désirent se diriger dans l'Ouest contre les sécheresses et les abondances de pluie.

25 mille acres, à quelques milles du chemin de fer, viennent d'être mis en réserve spécialement d'irrigation.

Au Rév. J. A. Ouelleure,

de colonisation et croyez-moi Votre tout dévoué,

> Emile J. LEGAL, Evêque de St. Albert

ve catholique et canadienne-francaise, ouvre ses portes bien larges à tout Canadien-français de bonne volonté et de bonne loi ces terrains se vendent au prix ordinaire du marché et avec comme aux riches. Il y aura, le 29 septembre 1908, une grande excursion pour l'Alberta que j'accompagnerai moi-Saint-Antoine, Montréal, par let-

pour nos Canadiens-français catholiques, avec l'autorisation de Sa Grandeur Mgr Légal, évêque de Saint-Albert, et sous le nom de même. Pour les conditions et pour Ouelletteville. La lettre suivante plus amples informations, veuillez que m'adressait Sa Grandeur ces vous adresser à notre bureau, 306 jours derniers, fera connaître à nore peuple Canadien-français l'en- tre ou de vive vois. couragement qu'il porte à cette, nouvelle méthode de colonisation, Monsieur le Rédacteur, et veuillez ainsi qu'au magnifique système

Calgary, Alberta.

Bien cher Monsieur: vite que possible, me peuvent mieur faire que de s'établir sur ces terrains qu l'irrigation rend extrêmement productifs.

Bon succès à votre belle oeuvre

## ANNONCES CLASSIFIEES

#### AVOCATS.

LUCIEN DUBUC

ET. E. DELAVAULT

DUBUC & DELAVAULT **AVOCATS** et NOTAIRES

Avocats de la Banque D'Hochelaga

BUREAU: Norwood Block

**EDMONTON** 

P. O. Box 143,

Wilfrid Gariépy, Hector L. Landry. **GARIEPY & LANDRY** AVOCATS, NOTAIRES, ETC.

Solliciteurs pour la TRADERS BANK OF CANADA.

BUREAUX: 155 Ave Jasper. Est. E. B. EDWARDS, K.C.

LOUIS MADORE, B. A., B. C. L. **EDWARDS'& MADORE** 

AVOCATS et NOTAIRES. Membres du Barre**au** des provinces de Québec, Ontario, Alberta et Saskatchewa f Edmonton : Edifice Norwood, Morinville : Edifice Gouin.

Téléphone: 555, Adr. Télégr. : " Edwards-Edmonton.

D. L. McPhee J. Gaibrait MCPHEE & GALBRAITH **Avocats et Notaires** Spécialité, Propriété immobilière et loi com merciale.

293 ave. Jasper Est Tel. 1216 en haut de la Northern Bank. EDMONTON

**ROBERTSON & DICKSON** AVOCATS, NOTAIRES, etc. Elmonton et Fort Saskatchewan.

Bureau d'Edmonton, RUE JASPER EDIFICE MCLEOD,

OMER ST-GERMAIN AVOCAT ET NOTAIRE

MORINVILLE, ALTA. Telephone : Boite B. P. 20,

H. W. Blaylock B.C.L. P. J. Bergeron. B.C.I BLAYLOCK & BERGERON **AVOCATS ET NOTAIRES** 

Calgary, - - - - - - - - - - -

#### **MEDECINS** CONTRACTOR DE DESCRIPCION DE DOCUMENTO DE DOCUMENTO DE LA CONTRACTOR DE LA CONTRACTOR DE LA CONTRACTOR DE LA C

. Dr A. BLAIS, MEDECIN et CHIRURGIEN Ancien Interne de l'Hopital Pean Paris Bureau : Heiminck Block, Tel. 174 Résidence: 6me Rue Ouest près de la Tel. 181 rue Main, CONSULTATION; De 11 à 12 a.m.

Et de 2 à 5 p.m.

Dr R. B. WELLS Elève des Hopitaux de Londres, Neu York et Chicago Spécialité pour les maladies des yeux des oreilles, du nez et de la gorge. **Bureau: Edifice Norwood** eures de consultations : 10 a.m. à 1 p.m. 2 p.m. à 5 p.m. 7 p.m. à 8 p.m. Examen des yeux pour choix de lunettes.

Specialiste pour la vue 129. AVENUE JASPER Heures d'office: 9 à 6 hrs; Samedi soir de 7 à 9 hrs. Dr. A. C. de L. HARWOOD

MADAME MEADOWS

DENTISTE Bureau: Bloc Credit Foncier coin 3ième et Jasper Res. 734, 5ième rue On parle français Téléphone, Bureau, 498

Lowther & Robertson

**Dentistes** Edmonton 209 Ave. Jasper E. Tél. 1985

INGENIEURS . 

COTE & SMITH Frank B. Smith, B.S. etc. C. et M.E.M., I.M.E J.S. Côté, D.L.S., C.E. Ingénieurs civils et de mines; Arpenteurs etc Boîte B.P. 596 BUREAU Ed McLeod

KIMPE & HEATHCOTT, ARPENTEURS t INGENIEURS CIVILS 113 Ave Jasper Tel. 127 Boîte B. P. 1437 Edifice — CRÉDIT-FONCIER



Comptables et Courtiers e en europa de la companya de la co

ANDREW H. ALLAN Comptable. Auditeur et Liquidateur Evaluateur, Courtler, etc. Auditeur officiel pour la Province. Commissaire pour prend les affidavits. Dettes recouvrées. : Edmonton Boite B. P. 1174 255 ave. Jasper est

HALL & CO. Encanteurs et Marchands à Commission 56 ave. McDougall sud Si vous avez quelque chose à vendre Téléphonez à 1446

enter enternishen bindar bedere etter e PHARMACIES .

<del>namalanamanamanamanamanamana</del> LE REMEDE DE GRAYDON

POUR LE CHOLERA Guérit coliques, diarrhée, crampes, dissenterie, etc,

Vendu en bouteilles @ 25c. Geo. H. Graydon Pharmacie & Chimiste Pharmacie King Edward

260 ave. Jasper E.

Tel. 1411

PHARMACIE LAVAL

130, Ave JASPER **EDMONTON** T. E. GAGNER **PHARMACIEN** 

Potosto para esta de lego de los de la composión de la composión de la composión de la composión de la composi **Hotels et Restaurants** 

## Richelieu Hotel

J. N. Pomerleau, Prop

Pension: \$1.50 et \$2.00 Pension à la semaine : \$7.00

PRIX MODERES

#### KING EDWARD HOTEL CALGARY, ALTA.

PENSION \$1.00 par jour et plus

L. CHARLEBOIS, propriétaire

QUEEN'S HOTEL Ave. Jasper est
L'hotel le plus ancien et le mieux connu d'Edmonton

Quartiers généraux des Canadiensfrançais

#### B. HETU, propriétaire Tel. 1616

St. Elmo Hotel

124 Ave. Fraser Près de l'Hotel de Ville et de la Poste EDMONTON, ALTA. \$1.00 et \$1.50 par jour

\$7.00 par semaine Phone 1227 Namayo House

## 216-218 Ave. Namayo

Edmonton, Alta. Chambre et pension, \$5.00 par semaine 1.00 par jour E. McGEE, Prop.

Waverley House 298 ave. Fraser. Bonne pension. Bonnes chambres,

GEO, WILSON, Prop. Royal Temperance Hotel

264 ave. Fraser Pensio moderne. Prix modérés. \$1.00 par jour; repas 25c. A. HARRINGTON, - Prop.

KILMUIR HOUSE. Coin Ave. Syndicate et rue Clark. \$4.50 par semaine, 1.00 par jour. Pension de tempérance. M. S. McPHEE, Prop.

C. N. R. CAFE. 839 Deuxième rue. Près de la gare du C.N.R. Chambre et Pension,\$1.00 par jour \$5.00 par semaine, 25c. par repas. Astley-Jones Piano and Organ Co 21 repas, \$4.00 Smith & McDuffie, Prop.

PENSION MAPLE LEAF. 829 Deuxième rue. Près de la gare du C.N.R. Repas à toutes heures, à 25cts. Pension, \$1.00 par jour et \$6.00 Vous pouvez laisser votre linge à par semaine. REID & CORBETT, Propa.

HOTELLERIE CRESCENT 1017. Première rue Près de la gare du C.N.R. Chambres meublées de \$1.50 à \$2.50 par semaine. Toutes améliorations modernes. B. COVEY, Gérant.

Mikado Restaurant 834 Première Rue

Ouvert de 6 a.m. à 12 p.m. Repas—25cts — Billets—\$4.50 Déjainer de 6 à 9 a.m. Dinner—12 à 2 Souper—6 à 8 p.m. GEO. KAGAWA, Prop.

Jeader Mestaurant tiere Rue, 2leme Bloc.

Ouvert nuit et jour Repas à la carte Billet: 4.50 pour 21 repas J. H. ELSNER, Prop.

VOITURIERS .

G. W RIBCHESTER.

**VOITURIER ET FORGERON** Tel. 308 Premiere Rue Edmonton

n' aaaaaaaaaaaaaaaaaaa . . SPORT តិតិចិត្ត ចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្ត ចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្តិចិត្ត ចិត្តិចិត្ត ចិត្តិចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្តិចិត្ត ចិត្ត ចិត្តិចិត្ត ចិត្ត ចិត្ច ចិត្ត ចិច្ច ចិត្ត ចិត្ច ចិត្ត ចិច្ច ចិត្ត ចិច្ច ចិត្ត ចិច្ច ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ច ចិច្ច ចិច្ច ចិច្ច ចិច្ច ចិច្ច ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិត្ត ចិច

The Edmonton Sporting Goods Depot Simpson & Von Haast Armes, munitions, et articles de sport. Fusils réparés. Les commandes ven-ant de la campagne reçoivent une attention spéciale.

233 ave. Jasper est : : Edmonton **医环境的 经实现的 医多种性 医多种性 医多种性 医多种性 医** . . MODES .

THE FASHION, 277 ave. Jasper est

0000000000000000000000000000

annonce une petite surprise Les chapeaux les plus élégants, les mati-nées les plus coquettes, les corsets P.C les plus hygiéniques, les jupes les plus distinguées, tout cela se vend avec un grand rabais. Les dames et les demoiselles sont cordialement invitées de profiter de cet énorme sacrifice.

Nouvelle arrivée de Soies et Fleurs françaises de Paris pour l'exposition et le commerce de l'éte. Réduction de prix dans toutes les lignes. Tout est "upto-date" et première classe.

MRS. C. FERRIER 143 Jasper, porte suivante des magasins H. B

warrenda and a contraction of the contraction of th

H. W. Moftatt Co. Ltd. Entrepreneurs de

Pompes Funèbres

《Ambulance de la Croix Rouge ※ 136 rue Rice . Tél. 414a 💥 **Connance** 

W. H. GARDNER Manufacturier de portes et fenêtres, chassis, moulures, etc.

CONTRACTEUR Bureaux et usines, 715 deuxième rue DESILETS & CO.

Voyez nous si vous avez de la peinture

ou de la tapisserie à faire faire 311 ave. Jasper W.

Font nos prix pour nos matériaux de construction Ciment, platre, portes, chassis, Gorman, Clancey & Grindley

LES CONTRACTEURS

Larue & Picard ont maintenant leur bureau au

No. 248 Ave Jasper Chambre No. 4. Téléphones { Office, 1816 Résidence, 1798

H. A. CLEGG. ENCADREUR ET BOURREUR 617. deuxième rue-volsin du patinoir **EDMONTON** 

Marchandes de Pianos et Orgues et toutes espèces d'instruments musique.

651 Ave. Namayo. Edmonton

SNOW FLAKE LAUNDRY Tel, 116

l'Hotel Richelieu, notre voiture le prenera et le retournera.

BIJOUTIERS 

F. GOARD

395, Namayo Avenue Réparation de montres et horlogerie. Travail de première classes

H. B. KLINE Joaillier, Horloger

et Opticien

Edmonton 13 Ave Jasper E.

Spécialité, Réparage des Montres Prix très bas Le seul bijoutier d'Edmonton qui

parle français

**有数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数数** 

A. C. LAPIERRE

Bijoutier et Horloger

VEGREVILLE - ALTA Réparations de montres, etc. exécutées avec soin promptement : ;

Assortiment complet de Biouterie, Montres, Horioges,&c

ភ្នំពុះក្នុងពុទ្ធពុទ្ធពុទ្ធពុទ្ធពុទ្ធពុទ្ធពុទ្ធ

. . , BOIS . . . A STATE OF THE STA

## BOIS

Bois sec. \$3.00 le voyage Phone 1677

CANDY & CO. 510 Jasper E.

· 我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我我

**ECURIES IMPERIALES** 

L.J. A. Lambert,

and Drop.

3ème Que rél. 306

## 

Western Photo Company Pendant le mois d'Août nous feron

les portraits "Cabinet," valeur régu ière de \$6.00 la douzaine, pour \$3.00

Coin des Aves. McDougall et Jasper ALLEZ A

Venez voir notre travail et donne

NORWOOD BAKERY Boulangerie modèle 114 Boulevard Norwood Pour les meilleurs pair, patisseries gâteaux BROWN & PITCH, - - Props.

Alberta Hair Dressing Parlors .-Lations, traitements pour le visage et le cuir chevelu, soins peirnes, toques, crêmes, etc. 558. Deuxième rue, Edmonton

de honne aventure. Avis sur tous les sujets; dit des vérités surprenantes; ce qu'elle voit et prédit arrive toujours; pas de questions demandées aux visiteurs; lit votre vie comme dans un livre ouvert depuis le berceau jusqu'au la tombe; les sceptiques et les incrédules Phone 1485 253 Queen's Ave.

The Western Detective Agency Cette agence se chargera de toutes pèces d'enquêtes et recherches pour des causes civiles, criminelles et com-merciales. Tarif raisonnable. 248 ave Jasper est Edmonton Chambre 2

City Furniture Repairing Co. -133 rue Rice-Réparation de meubles. Meubles su commande. Empaquetage.

On aiguise ciseaux et couteaux

MATTHEWS & SCOTT, - - - Props.

INSTITUTRICES.— Deux insti tutrices dument qualifiées, demandent position dans l'Alberta. Adresser: Blanche Gratton, 140 Nepawa St., Ottawa, Ont. Diana Daoust, Masson P. O. Qué.

INSTITUTRICE DEMANDEE-On demande pour le 1er septembre, une institutrice diplomée, pour l'école St-Martin, de Végreville, (catholique). Salaire, \$50.00 par mois. S'adresser au Rév. D. A. Bernier, Végrevil-

Aug. 1 m. chg

## LE TRIOMPHE DE LA VERTU

CHRONIQUE

de décerner une récompense hono- missent doucement sous le vent carifique à trois humbles soeurs de ressant. A travers les fûts des archarité, afin de récompenser pu-bres, on distingue, dans l'ouverbiiquement les actes de dévoue- ture béante des hautes fenêtres, ment inlassable de ces obscures des points blancs qui jaspent le servantes du Seigneur.

cent fois mérité cette distinction des malades assez valides pour cur contraindre le ministère Clé- quitter leur couche et qui se demenceau à cette incohérence: ho- mandent ce que signifie cet apnorer des religieuses.

de leur conduite, surtout lors- core le silence grave qui règne en qu'elles avaient exercé leur minis- ce lieu. tère dans les hopitaux militaires, comme c'est le cas pour celles dent il est question en ce moment. Aujourd'hui le cabinet ne pouvant ches de pierre, qui donne accès voir, marque combien ce beau! geste est déplaisant en ne décernant à ces saintes filles que des clate: médailles semblables, à peu près à celles qu'il répand dans les con-

cours agricoles. Le geste pouvait être admirabie, il est mesquin. Tant pis pour

qui l'a fait. Il n'y a pourtant pas si longtemps encore que le gouvernement français raillait tous les esprits et tous les coeurs en récompensant dignement une héroïne, ainsi que le prouve une découpure du "Gaulois", portant la date du 5 septembre 1895, que je retrouve dans mes documents. Je la reproduis ici dans toute sa sim-

plicité : Mme Olympe Chaix, en religion soéur Saint-Henry, de l'ordre du Saint-Sacrement, vient d'être décorée à Romans, dans la cour de l'hôpital où, depuis quarante ans passés, elle prodigue des soins toujours maternels aux soldats de cette petite garnison de la Drôme.

C'est devant les bayonnettes d'un bataillon d'infanterie, devant un

chapeau à plumes et la poitrine constellée de médailles. Et quand le vieux général a em-

secouent l'être d'un frisson é-

Voilà, certes de quoi faire oublier qu'elle tombe parfois, hébelle expression de François Coppée, "la dernière étoile que nous de prononcer le général." faisons luire aux yeux du soldat mourant."

La lecture de ce fait-divers m'al'avais découpé et mis de côté, à portée de ma main. Aujourd'hui, ailleurs, mourir consolés, retremdes mains. Aussi, assortiment de malgré le temps et la distance, pés, transfigurés. Pourquoi? Parces lignes font surgir la scène de-ce que, à côté de la croix du vant moi, et il me semble que j'ai Christ qu'elle présentait à leur été spectateur dans cette cérémo- dernier souffle ,ils voyaient la CLEO la reine des diseuses nie. Voici ce que je vois à travers croix rédemptrice qu'ils pressaient les quelques lignes du journal parisien:

Les troupes sont rangées dans la cour de l'hôpital, en grande te-sur leurs lèvres décolorées; nue, sac au dos, baïonnette au ca- de l'autre, ils appuyaient la croix non. Le drapeau du régiment, cra- des braves et des purs sur léur vaté du ruban moiré de la Légion d'honneur. étale fièrement viatique, les héros les plus imberses plis soyeux sur le tricolore desquels se détachent en lettres d'or les noms des glorieuses étapes qu'il parcourues.

Le général Zédé, entouré d'un état-major imposant, jette un dernier regard sur l'ensemble pour s'àssurer que tout est en harmonie avec le caractère solonnel de la cérémonie qui va s'accomplir. La cour de l'hôpital qui a ser-

Saint-Henry, est bordée d'une double rangée de tilleuls centenai-

Howell P.O., Sask. CHEVAUX A VENDRE. -

Prop., Edmonton.

Le gouvernement français vient | res, dont les feuilles glabres fréfond sombre des salles: ce sont Il faut, certes, qu'elles aient les bonnets de coton-les tuquespareil inusité. Au Zénith, le so-Autrefois, on accordait la croix leil fixe son oeil immense sur ce d'honneur à celles qui avaient for- tableau miniscule, et son puissant cé l'admiration par la sublimité rayonnement rend plus absolu en-

Deux aides de camp se sont enfoncés sous la haute porte cintrée, assise sur quelques larges marse soustraire à un impérieux de-dans l'hôpital. Le général a les yeux fixés sur cette porte.

> Soudain, un commandement é-"Portez armes!... présentez ar-

mes!...'' La troupe exécute ces deux mouvements avec precision ets l'on n'entend que le choc des quoi n'a-t-on pas décoré aussi somains sur les crosses. Le général, lennellement les trois modestes placé devant ses hommes, tire son religieuses que l'on a jugé dignes, épée et s'apprêtre à rendre les cependant, d'une récompense puhonneurs du salut à celle qui ap- blique ? Pourquoi a-t-on mar-

aides de camp. Etonnée, la révérende soeur fait un mouvement de recul, mais les deux officiers lui saisissent respectueusement les mains et l'entraînent doudement devant le

front des troupes. Le général s'avance alors vers elle. Il est rouge comme un coquelicot et ému comme une vierge qui monte à l'autel. Il s'adresse à la bonne religieuse d'une voix tremblante :

.. le président de la République dres religieux ne peut lutter conm'a chargé... hum!... chargé au tre le sentiment populaire qui est nom de la France jalouse de ré- avant tout équitable. Elle prouve drapeau de régiment et devant tout compenser dignement ses enfants, encore que l'athéïsme en France un corps d'officiers que la remise de placer sur votre noble poitrine est beaucoup plus hypothétique de cette décoration a eu lieu par le la croix d'honneur dont vos vertus que ne veulent bien le dire les général Zédé lui-même, coiffé du et votre admirable dévouement organes et les personnages politivous rendent si digne.

Après ce petit discours qui a coûté bien des efforts au vieux brassé la récipiendaire, ça été un brave, il prend la croix des mains tonnerre d'applaudissements, de d'un officier et épingle cet emblêceux qui partent du coeur et qui me de l'honneur sur la guimpe rudement empesée de la digne reigieuse.

Celle-ci, pâle comme un cierge sous sa cornette immaculée, reste las! à des mains indignes, cette interdite et ne peut répondre que croix d'honneur qui est, selon la par un soupir douloureux aux paroles rudes et banales que vient

Ah! c'est que la chère créature comprend la portée de la distinction dont elle est l'objet. Depuis vait fait tressaillir, m'avait mis un qu'elle a dévoué sa vie au soulafrisson dans les veines et de l'eau gement des douleurs de ces paudans les yeux. C'est pourquoi je vres pousse-cailloux, elle en a tant vus, sur les champs de bataille et sang versé pour la patrie. D'une main, ils tenaient le pied de la croix rédemtrice qu'ils pressaient

poitrine trouée. Avec ce double

bes prenaient sans désespoir la route de l'éternité. Et on la lui donnait cette croix d'honneur! on la lui donnait à elle, l'humble religieuse! on la vi depuis quarante ans de champ de bataille à la révérende soeur

ons du soleil du bon Dieu!

Athabaska. W. N. Tompkins, ge et la valeur de la gloire qu'ils voix de l'Eternel. brûlaient de conquérir!

Sa modestie entre en révolte, mais les fibres intimes de son coeur vibrent doucement, comme sous une caresse. Elle ferme les yeux, craignant de s'évanouir.

-Ma soeur, dit le général, vou-

lez-vous que je vous embrasso! Soeur Saint-Henry, suffoquée; ne peut répondre, mais elle avance son visage bouleversé vers celui du général qui dépose deux respectueux baisers sur les joues de cette sainte femme, tandis que deux grosses larmes d'attendrissement roulent sur sa peau tannée et vont se perdre dans sa vieille

moustache. Alors, au mépris des sévères réglements militaires, un hourra formidable retentit. Il s'echappe des poitrines de tous les assistants, et personne ne songe à réprimer cet élan du coeur, un cri inconcient arraché par la reconnais-

sance et l'admiration.

Voilà ce qui s'est passé en France, il y a treize ans. Pourparaît sur le perron entre les deux chandé le prix de leur dévouement en ne leur accordant qu'une médaille banale plutôt que la récompense suprême à laquelle elles avaient droit?... Pourquoi?... Parce que les violentes et sauvages passions qui agitent les hommes se mêlent à toutes leurs actions, bonnes ou mauvaises, et que l'orgueil

humain l'emporte sur la justi-N'importe, la récompense accordée à ces trois humbles femmes prouve que le ministère qui s'est -Ma soeur...hum! ... ma seour attaché à la destruction des orco-religiux qui sacrifient sans vergogne la vérité à leurs ambitions déçues ou à leurs rancunes non satisfaites. Elle prouve enfin que les brutalités d'un ministèrene éphémère ne peuvent valoir comme argument définitif, puisqu'elles doivent céder à la force

> HENRI ROULLAUD. "L'Avenir du Nord."

négation.

ravonnante de la vertu et de l'ab-

**JERUSALEM** 

Au centre d'une chaine de montagnes se trouve un bassin aride fermé de toutes parts par des sommets jaunes et rocailleux; ces sommets ne s'entr'ouvrent qu'au levant, pour laisser voir le gouffre de la mer Morte et les montagnes lointaines de l'Arabie. Au milieu de ce paysage de pierres, sur un terrain inégal et penchant, dans l'enceinte d'un mur jadis ébranlé par les coups de bélier, et fortifié par des tours qui tombent, on aper coit de vastes débris; des cyprès épars, des buissons d'aloès et de nopals, quelques masures arabes, pareilles à des sépulcres blanchis, recouvrent cet amas de ruines: c'est la triste Jérusalem.

Au premier aspect de cette ré-

gion désolée, un grand ennui sai-

sit le coeur: mais lorsque, passant de solitude en solitude, l'espace s'étend sans bornes devant nous, lui donnait en grande pompe, peu à peu l'ennui se dissipe; le sous les plis d'un drapeau qui ré- voyageur éprouve une terreur sumait l'honneur national de son secrète qui, loin d'abaisser l'âme, pays, sous les yeux de ces pauvres donne du courage, et élève le gésoldats pour qui elle avait de si nie. Des aspects extraordinaires ardentes et de si chrétiennes ten- décèlent de toutes parts une terdresses; au milieu de cette cour re travaillée par des miracles; le d'hôpital, si familière à ses yeux, soleil brûlant, l'aigle impétueux, si tranquille, si inondée des ray-l'humble hysope, le cèdre superbe, le gibier stérile, toute la poésie, Et cette croix, emblême de tous les tableaux de l'écriture sont ON DEMANDE — pour saison l'honneur, de la vertu, de la scien- l'là; chaque nom renferme un des battages, un bon ingénieur, ce, du dévouement, elle la tenait myetire, chaque grotte déclare possédant diplome. Références de la main d'un vieux général l'avenir, chaque sommet retenexigées. Ecrire à Denis & Fils, qui s'était fait balafrer sur tous tit des accents d'un prophète. les champs de bataille et qui trem. Dieu même a parlé sur ces bords: Pd. Aug. 30. blait pour la première fois; elle les torrents desséchés ,les rochers la recevait au milieu de tous ces fendus, les tombeaux entr'ouverts jeunes et braves officie. s' décou- attestent le prodige; le désert pa-Teams, chevaux de selles, de voi- vers émus, le front courbé, sa raît encore muet de terreur, et ture et de "pack". Peuvent ê- luant en sa personne une gloire l'on dirait qu'il n'a osé rompre tre examinés au No. 127, Ave. nouvelle qui augmentait le presti. le silence depuis qu'il a entendu la

CHATEAUBRIAND.

and an appropriate the company of th IMPERIAL BANK OF CANADA Capital autorios, \$10,000,000; Capital pays, \$4,000,000; Receive, \$4,000,000

Bureau principal, TORONTO, Ont. D.R.Wilkie, Président lion. R. JAFFRAY, Vice-Président Agents en France: Crédit Lyonnais: Angleterre: Lloyd's Bonk, Bureau, rue Lombard, Londres; New-York: Manhattan Bank; Minneapolis: First National Bank; St. Paul: Second National Bank; Chicago: First National Bank. Succurrates a Manjtoba, Alberta, Saskatchewan, Colombie Anglaice, Québec et Chiario.

·Lettres de Credits pour voyageurs, bonnes dans tous les pays "Bank Money Orders," aux prix suivants: 55.60 ot moins 3 · 18. Auderaus de 5.60 et ne dépassant pas \$10 · 6 · ttt. 10.60 · 20 · 10 cts. 20 · 10 cts. 20 · 15 cts.

Auderaus de 5.60 et ne depassant pas \$19 - 6.42.
, , , 10.60 , , , 20 - 10 cts.
30 - 15 cts.
s mandats sont PAYABLES AU PAIR à n'importe quel bureau de Banque incorporée du Canada

DEPARTEMENTS D'EPARGNES—intérêt al'oué sur tous les dépots et crédité quatte fois l'an G. R. F. KIRKPATRICK, Gerant - - Succursale d'Edmonton **植物植物植物植物植物植物**植物 经产业的证明 植物物物物的植物的物物物的植物植物植物

Capital Reserve .

\$8,290,000 \$46,800,000

Interêt composé QUATRE fois l'an aux plus taux courants. Affaires générales de banques.

A. W. HYNDMAN, Gérant, Succursale d'Edmonton 'ବ୍ୟଟର ପ୍ରତ୍ୟର ପ୍ରକ୍ରିକ ହେଉଛି ହେଉଛି ହେଉଛି ବ୍ୟବର ପ୍ରତ୍ୟର ବ୍ୟବର ପ୍ରତ୍ୟକ୍ତ କଥା ହେଉଛି । ଏହି ବ୍ୟବର ପ୍ରତ୍ୟକ୍ତ କଥା କଥ

## ARGENT A PRETER



sur fermes en exploitation DEBENTURES D'ECOLES ACHÈTEES

CREDIT-FONCIER F.-C. G. H. GOWAN, Gérant local

Allez au magasin de quincaillerie de Sommerville afin d'acheter tout ce qu'il vous faut pour votre homestead. L'assortiment le plus complet et les prix les plus raison nables vous permettront de faire unc choix intelligent : : : :

## The Sommerville Hardware Co. Ltd.

Première rue, au noid de l'avenue Jasper

**ବର୍ଷ ବର୍ଷ ବର୍ଷ କରିଥିଲି ଓ ବ୍ରହ୍ୟ କରିଥିଲି ବର୍ଷ ବର୍ଷ କରିଥିଲି ବର୍ଷ କରିଥି ବର୍ଷ କରିଥି କରିଥିଲ**ି କ

## Cushing Bros. Co. Ltd.

La plus grande manufacture de portes et chassis de l'ouest

Nous faisons une spécialité, à Edmonton, des portes, chassis et ameublement

Estimés fournis avec plaisir ଞ୍ଜି <del>କଥା ବର୍ଷ ପ୍ରତ୍ୟ ପ୍ରତ୍ୟ</del>

Pour vos travaux de construction et de menuiserie de tous genres, adressez-vous à

## P. MAISONNEUVE

Prix modérés

Satisfaction garantie

Boutique, 3ième rue en arrière du Mechanic's Hall Résidence privée 655 6ième rue

ୁ ବଞ୍ଚଳ ଅ

## AU PUBLIC:::

Ne vous contentez pas de "tout aussi bon." Achetez le meilleur-nos viandes FRAICHES et FUMEES, à des prix qui défient toute concurrence : : :

The Gallagher-Hull Co.

ct Coin Kinistino et Gallagher 

Edmonton **Bottling Works** 

660 Rue Elizabeth Tel. 77

Fabricants d'eaux gazeuses 🖀 NEHER BROS. Propriétair es 0000000000000000000 723. 4me rue.

Demeurez jeunes

MADAME RAYMOND peut vous fournir tout ce qui est necessaire pour vous rendro bolles Poils follets, verrues, taches de naissance grains de beauté, guéris et arrachés à jamais par l'ELECTROLYSE. Disparition des rides de la figure par le massage, Peau molle et fiasque rendue forme par l'usage de "Princess Skin Tightener." Essayez ses crêmes pour la figure "Rose Bloom" et "White Rose," "Face l'ina mel," lotion spéciale "American Beauty" pour les éruptions et les têtes noires, régénérateur des cheveux, remêde pour les pieds fatigués, et malades.

Ne vous tourmentez pas-

mer sagement, et de les éclairer délicatement, de se servir de leur expérience pour ne pas les abansomme des qualités laisse toujours donner au hasard des circonstances sous prétexte de les ménager. Plus elle descendra au fond cepter raisonnablement, lutter l'ha parole nous fut donnée unipour conserver son bonheur et ne quement pour déguiser notre pen-

pas leur déflorer la vie d'avance,''



ENTRE NOUS.

Un des premiers obstacles à la préparation de la femme dans notre pays et surtout dans nos cou- elles. vents, c'est l'erreur du système qui persiste à montrer la vie telle qu'elle devrait être et non telle leur a drapé les réalités sous des notre vie? qu'elle est.

Il en résulte un idéal qu'il serait très désirable d'atteindre, as-lement: arrange-toi! surément, mais qui, marchant côsouvent déconcerté et ébranlé, "réalité" est la vie!

n'avait pas été prévu, ni préparé. connées.

Le système bien intentionné que tend mettre la morale en action difficile et austère mais apparte- la tendance au mensonge est tou- de! et s'ingénie à trouver des exemples prouvant que tôt ou tard, dès ce monde, le vice est puni et la vertu récompensée.

Et lorsqu'au sortir de l'abri qui leur cache soigneusement toutes les laideurs, ces jeunes âmes se trouvent en présence de scandales triomphants, de succès mal acquis, tandis que d'autres existences nonorablement laborieuses, d'autres êtres courageusement fidèles au devoir n'arrivent ni au bonheur, ni à la réussite; quand elles rencontrent le vice élégant accepté et excuse, les desnonneurs auquel on paraît flatté de serrer la main, elles sont saisies d'une immense surprise, la confiance dans les premiers guides est ébranlée; "ils ne connaissaient pas la vie," disent-elles dédaigneu. ses, et elles prétendent commencer seules cette étude compliquée, en mettant de côté comme inutiles et puériles les premiers enseigne-

ments recus. L'inconvénient grave de cet idéal c'est qu'il est dressé de tou tes pièces au moyen de toutes les perfections on n'oublie qu'une chose, c'est l'homme ou la fem-

ils sont.

ne plus compter.

lui ferez.'

me qui doit le représenter hélas! L'être humain, quelqu'il soit est soi: dans la manière dont on le convenances à ne pas laisser voir sujet aux doutes, aux défaillances, aux chutes, et lorsqu'après avoir élevé très haut la statue du rêve on aperçoit ses pieds d'argile, l'enthousiame désappointé est trop prompt à la croite changée es

La jeunesse est entière dans ser jugements et peu portée à l'indulle qui voit dans l'homme qu'elle à son image, faites votre vie à elle se fait un visage de bois pour aime toutes les qualités qu'on lui a appris devoir seules le rendre digne d'elle, croit tout perdu le jour où elle découvre ce qui manque à son idole.

Il faudrait la fotifier d'avance contre cette découverte, lui apprendre que nul n'est tout à fait bon et tout à fait mauvais; que la place au désappointement, et celle des défauts, à l'espoir d'une amélioration.

Il faut lui apprendre à se connaître elle-même et lui démontrer que ses imperfections causent aux autres les mêmes déceptions que celles qui la blessent.

d'elle-même, plus vous l'aiderez démolir les jolies façades qui lui cachent la vérité sur elle-même et sur les autres, plus elle saura l'acpas croire son bonheur perdu parce que son mari n'est pas un saint.

a montré la vie toujours prête à parler contre leur pensée.

elles pensent avoir droit. Elles grand, et quand on est bien fatil'attendent donc avec foi ce bon- gué de l'immense comedie, on heur promis, elles ne savent pas aspire à cet idéal qui tient trop assez qu'elles doivent l'édifier a- du rêve pour qu'on l'espère avec vec les ressources qu'elles ont en foi.

En attendant, ne pourrions-nous On leur a épargné tout heurt, pas essayer de mettre un peu plus on leur a caché les difficultés, on de sincérité et de franchise dans voiles impénétrables et on les jette, Nos Seigneurs et Maîtres ont

Nous étions ce soir-là, réunis dans un bal...

Révèlant un ami dans ce milieu banal.

Je n'y répondis point et ce fut très loyal,

Obstinément vouée à mon seul idéal.

Faisons comprendre aux jeunes de l'après.

s'amoindrit, s'efface et finit par prise au dépourvu.

roir, elle ne manquera pas de jamais paraître la premiere.

que la source du bonheur est en

Vous ne m'invitiez point, par caprice sans doute,

Car nous ne devions pas suivre la même route;

Pourtant, ce soir de bal, dans ma chambrette close,

-Ainsi que l'on s'attarde au parfum d'une rose,-

Et. tandis qu'à mes yeux s'égaraient quelques larmes,

Ne pouvant rien de mieux, j'ai prié Dieu pour vous

nant aux énergiques, et leur ré- jours à base de faiblesse; c'est un

servant malgré tous les honneuns moyen facile et rapide de se ti-

vrais que chacun rencontre à son rer d'embarras, et la femme fi-

heure s'il sait les chercher là où ne et impulsive voit mop le succès

Près de vous je passai, rêveuse, sans un doute,

J'ai t ut bas évoqué l'aveu muet et doux;

J'ai senti qu'il aurait d'inoubliables charmes,

Mais vos yeux me suivaient et m'enveloppaient toute,

dans la vie en leur disant menta- pauvres femmes, d'être plus porpris l'habitude de nous accuser Prises au dépourvu quand el- tées à déguiser la vérité qu'eux. te à côte avec la réalité, en est les devraient avoir de l'initiative, Ils se sont exercés à cette croyagir par elles-mêmes, les unes ance, vous les faites crier si vous surtout si l'idéal n'a jamais soup- manquent de courage, et se lais- niez l'accusation, mais les cris conné qu'il est le rêve et que la sent écraser, les autres manquent n'ont jamais été des preuves, et à de justice. de perspicacité et se laissent aveu- y regarder de près, le procès éta-Quand l'idéal prend contact a- gler et tromper, d'autres font blit, tout au plus, que nous nous vec les faits précie de tous les fausse route, toutes souffrent de ressemblons étonnamment sur ce résister carrément aux exigences, jours, la rencontre ne se fait pas n'être pas armées contre les dif- point, et que la différence ne se de braver hardiment les grondesans un choc pénible, parce qu'il ficultés qu'elles n'ont jamais soup- fait sentir que dans la quantité et ries, et de dire toujours la verité! la qualité des mensonges.

LYA BERGER.

immédiat et pas assez la confusion

Elle recoit la plus ennuyeuse vi-

torisés et presque nécessaires.

qui paraissent sans conséquences.

ve difficilement de la droiture et

de la franchise chez les femmes?

Cela veut-il dire que l'on trou-

sauver leur théorie, les politiciens sans foi, les polémistes prêts à tout inventer et à tout nier pour sauver leurs amis et surtout pour perdre leurs adversaires, ne sont pas bien autrement nuisibles que les femmes qui brodent et blaguent pour arranger leurs petites affai-

Remarquez bien que je ne cherche pas à vous prouver qu'elles font bien. Le mensonge est détestable, et il diminue celui qui s'en sert, mais ne vous semble-t-il pas. que plus il fait de mal, plus il atdoutable? Et les grands trompeurs cités plus haut, ont-ils bien le droit de jeter si assidûment la pierre aux femmes?

tyrannie.

te fantaisie de quatre sous.

A un Passant de ma Route un peu plus conciliants, un peu et deviennent meilleurs. plus disposés à vous servir pour nous et pour vous des mêmes poids et des mêmes mesures, soyez bons,

ches. Ne soyez pas le senseur sévère faute, le grondeur irascible qui la plus haute expression de sa

voir ses idées et ses petites distrac- phes de la vanité! ions, vous les lui refusez, vous lui

N'en dites-vous jamais de mencelui qui végète dans la mollesse, est rarement surprise et jamais irès petits mensonges que vous cher, ce sont ces coeurs-là qu'el-"La vie est ce que nous la faisons, site en souriant, elle fait gracieufaites profession de tant mépriser le doit souhaiter de voir suspenelle est juste à notre taille. Comme sement des frais d'amabilité pour

le Dieu de la Bible fit le monde des gens qu'elle ne peut souffrir; votre ressemblance, et tel un mi- cacher sa sympathie qui ne doit Elle a grandi avec l'idée qu'un blancs."

grand nombre de mensonges sont nonseulement excusables, mais aumes bien sévères pour les autres, et aussi, que nous devrions a-Aussi, par crainte de déplaire, voir le mensonge en horreur, et en le pas devant la peine et les chardésir de se justifier, vaniteuse inspirer l'horreur aux enfants, ges. Elle est faite pour les déenvie de ne pas demeurer inapercue, pour se faire valoir, pour contés à mentir sous les plus futiles vaincre sans délai, avec une impuprétextes, pour rien, pour le plaisir! Et en cela, beaucoup de grandes personnes sont des enfants.

DANIELLE AUBRY.

vous renvoyer le sourire que vous

C'est aux parents et à tous ceux

qui forment les jeunes de les ai-

OUS mentons beaucoup dans la vie: nous mentions, aux autres et à nous-mêmes, volontairement ou sans le savoir c'est à se demander si vraiment:

entretiennent avec soin l'illusion et je voudrais bien savoir, moi, si homme, et elle aura bien plus de dans les jeunes coeurs: "il ne faut dans un monde perfectionné par le remords que lui! progrès des siècles, il ne viendra disent-elles. Non, ne la déflorez pas un temps où le culte de la vé-

#### JEAN DESHAYES. nité qui lui assure son incontestable finesse, la femme ment souvent sans s'en apercevoir, et généralement dans des circonstances

Qu'on en trouve MOINS que chez tons en paroles, en acles hommes? Je ne le crois pas. Mise en demeure de faire un mensonge sérieux, de tromper, gravement, toute femme, qui a le sentiment de sa dignité per-Ce mensonge constant est une sonnelle, hésite et recule, à moins énigme, si on songe qu'un men- d'être, entraînée par la passion Je sais que beaucoup de mères teur reconnu est un être méprisé, qui aurait aussi bien entraîné un

Croyez-vous que les industriels qui falsifient leurs marchandipas, mais ne la fleurissez pas trop, rité sera si universel que les pau- ses, les marchands qui vendent de la déception sera si meurtrissante vres humains pourront enfin dé- la camelote, les courtiers, qui font les. pour les pauvres enfants à qui on poser leurs masques et cesser de circuler des nouvelles fausses, les Si modeste, si obscure que soit savants qui altèrent les faits pour la demeure, elle s'éclaire, elle res-

res? teint d'individus, plus il est re-

J'ai souvent remarqué que les femmes qui mentent plus volontiers sont celles qui subissent une

Sachant d'avance que le tyran sera impitoyable aux plus légères erreurs, voulant garder au moins les apparences d'un bonheur impossible, elles y regardent à deux fois avant de provoquer une scène d'une heure pour une pauvre peti-

De plus, elles trouvent le despoe si injuste et si mesquin, que la vengeance qu'elles exercent en se jouant de lui, quand elles le peuvent, leur semble presqu'un acte

Il est évident que ce ne serait plus digne et plus noble de Oui... encore, faudrait être de Apprenons-leur à regarder la vie | La femme est plus imaginative | taille à affronter l'ogre, et ne pas je me permets de critiquer, pré- en face, il vaut mieux la montrer et plus timide que l'homme, et risquer d'être dévorée toute ron-

Messieurs, entendez-moi, où il me. y a confiance parfaite, il n'y a pas de tentation de tromper.

invention et son habileté.

et de vous qu'on rit.

Condamnée par l'usage et les conçoit, dans les moyens qu'on ses impressions et encore moins emploi pour l'atteindre. Disons- ses sentiments, elle s'habitue, dès leur et prouvons-leur que tout est son enfance, à jouer un rôle, et le prix de l'effort personnel et que elle le joue si habilement qu'elle

chez votre femme.

soumettait à la même surveillance, siste pas seulement à aimer à se que vous exercez sur elle, vous faire adorer. Elle a encore la misn'en sortiriez pas les "quatre pieds sion de se rendre utile. Elle ne se

qui, malheureusement, sont por- tails, elle saura donc les réunir

## Royaume de la Femme

S'il est une royauté enviable pour la femme, c'est celle qu'elle exerce à l'intérieur de la mai- gne. Si hautement douées qu'elson. Si elle doit ambitionner une les soient, les femmes marcheront puissance, c'est celle de rendre dans ce chemin uni de la vie, elheureux ceux qui lui sont chers, les feront servir leurs exceptionceux à qui elle est chère.

Et ce qu'il y a de merveilleux, c'est que notre société encore si dront pas prétexte pour dédaiinforme, encore si pleine d'erreurs gner les humbles devoirs et les où le progrès a encore une oeuvre détails prosaïques. si immense à accomplir, il n'est pas d'humbles femmes qui ne inséparablement mêlées dans la puissent prétendre à cette royauté, vie terrestre. Il ne faut pas reiequi ne disposent de ce pouvoir de ter ni l'une ni l'autre de l'exisrépandre le bonheur autour d'el- tence, elles se font contrepoids né-



# EST LE PLUS PARFAITEMENT PRÉPARÉ



e. W. Gillett company

ERRE A VENDRE. —160 acres de terre à vendre à St-Emile. Quart S.-O., Sec. 36, Tp. 57, R. 24. Tout clôturé, eau de sourco abondamment, 16 acres en culture. Affaire exceptionnelle. \$8.00 de l'acre. S'adresser à Clément David, Légal. Pd. Sept. 15.

plendit sous le sourire de la fem-

Ce soleil-là est formé des rayons de l'amour et de bonté. A sa Soyez un peu plus généreux, chaleur les coeurs s'épanouissent

Les entants d'une mère tendre, l'epoux a une femme aimante portent la joie sur leur front, dans et au lieu de ruser et de dire de leurs yeux. Cette douceur de la vie gros mensonges pour cacher des que leur verse leur mère, leur compeccadilles, vos femmes n'auront pagne, se reconneit en aux que : es pas peur de vous et seront fran- que soient les conditions de leur

existence. Donner du bonheur doit être le qui la guette pour la trouver en but que la femme se propose, c'est ne cesse de revenir sur un ou- tinée. Et c'est le seul moyen qu'elbli ou une négligence, le maître le ait d'être heureuse. Quelle ne impérieux qui commande ou qui croit pas atteindre jamais la félidéfend, et vous n'aurez pas à vo- cité par les tristes joies que protre foyer une adversaire qui n'a cure l'orgueil... Oh! que peu de d'autres armes que sa finesse, son chose font l'admiration banale de la reule de louanges, souvent men-Elle s'est découvert le droit d'a- songère des indifférents, les triom-

"L'abandon des mondaines ne fermez les portes! Elle se pose des tardera pas à démontrer aux préailes, et vous passe par dessus la tendues déesses le néant des vaitête, elle sort par la fenêtre, et nes idolatries", écrit la douce et franchement, vous l'avez si bien fière marquise de Blocqueville, mérité, que c'est elle qu'on plaint l'Etrangère parmi ceux dont elles n'auront pas daigné à temps, faire Et puis, homme vérédique et sé- toute la joie, il ne leur reste plus vère, comment supporteriez-vous qu'àse consumer dans les tistesses une enquête sur toute votre vie solitaires d'un foyer délaissé, et familiale, sociale, commerciale et dans l'anxieuse attente d'une mort libératrice."

Ce sont les regards qui tomsonges? et vos airs pontifiants ne bent des yeux attendris du père recouvrent-ils pas, mêmes de ces et des enfants qu'il lui faut cherdus à ses douces lèvres.

Il est possible que si elle vous Mais le rôle de la femme ne conborne pas à recevoir ou à rendre La morale c'est que nous som- un culte, elle prend part à la vie une vie active.

Elle est vaillante, elle ne recutous en sa main. Et si elle avait besoin d'aide et de conserts. ne les demanderait-elle pas au roi de son coeur, à l'époux —qui au logis se ent volontairement dans l'omore pour lui laisser la première place qu'elle tient si bien.

Je souhaite que les plus fières intelligences féminines soient bien persuadées de cette vérité; le rôle d'Eve est d'une mère et companelles facultés au bonheur de ceux qu'elles aiment. Elles n'en pren-

Jusqu'ici, la prose et la poésie cessaire.

Suite à la page 6.

Publié à Edmonton, Canada, par la compagnie do publication du Courrier de l'Ouest. Limitée. Bureaux et ateliers, 654 douxième rue, Tel. 1675.

ABONNEMENT — Edmonton, livraison à domicile, \$1.50 par an; Canada, \$1 par an; Europe, \$2 par an. L'abonnement est invariablement payable d'avance.

Toute irrégulirité dans la réception du journal, doit être rap-

portée au bureau.

Les demandes de changement d'adresse doivent être accompa gnées de la somme de cinq cents et de l'ancienne adresse. Adressez toute communication au: Courrier de l'Ouest, Tiroir 50, Edmonton, Canada.

JEUDI, 3 SEPTEMBRE, 1909.

## L'Assemblee de M. Ames

M. Ames est venu, et il s'en tement de l'Intérieur a cette époest allé "gros Jean comme de que? vant".

Comme nous l'avions prévu, il s'est attaqué surtout à l'adminis- que le Gouvernement s'est mis à tration du Département de l'In- vendre le domaine public." térieur, sous le régime Sifton.

l'Hon. Frank Oliver.

Nous ne nous sommes pas trompés, puisqu'il a donné à M. Oliver, mercredi soir, un certificat parfait d'honorabilité.

Après que Monsieur Ames eut exposé les prétendus scandales au sujet de la vente des limites à bois, un citoyen d'Edmonton s'est levé dans l'auditoire, et il a demandé à Monsieur Ames, si depuis que Monsieur Oliver était à l'administration du Département de l'Intérieur, ces prétendus scandalés s'étaient répétés.

M. Ames a répondu catégoriquement: "Non"!!

Cependant, ne voulant pas s'aajouté: "Monsieur Oliver, dit-il. pour 21,916 habitants en 1897. en acceptant la succession de M. Sifton devait prendre la responsabilité de tous ses actes, et ceux de ses employés.

Voilà une théorie qui pourrait ment ses concitoyens. conduire un ministre de la Cou-

Mais de là à endosser tous les actes administratifs d'un département, il y a loin.

devrait en prendre la responsabilité en acceptant la succession de son prédécesseur? Il n'est pas nécessaire d'insister, tant la théorie de Monsieur Ames est ridicule.

Voyons, maintenant un peu, sur quoi est basée la charge du député de Saint Antoine, contre nière session, et que Monsieur çaise au Canada. l'administration du Gouvernement Turriff et son secrétaire ont juré | Pourtant, il est bien connu que et des injures, cela ne prouve

nement d'avoir aliéné une trop les soumissions pour les ter- à diminuer dans l'opinion publigrande étendue du domaine public. res à bois avaient toujours été ou-Et pour prouver son assertion, il vertes publiquement, et que japrocède par comparaison.

Sous le régime conservateur, dit- le à aucun des soumissionnaires. carrés depuis 1896. Et Monsieur de l'astucieux Monsieur Ames. Ames, sans chercher à démontrer Voilà des explications très imla cause de cette augmentation, vous demande de faire comme lui, blie de donner au public, et qui, et de crier au scandale.

Pourtant, cette augmentation dans la vente du domaine public s'explique tout naturellement. Et les dates que Monsieur Ames méthode employé au Département donne lui-même, fournissent de l'Intérieur pour la vente des limieux que tout autre, argument mites à bois est la même maintel'explication de cette augmenta- nant qu'elle était avant 1896.

tion! a dû vendre une plus grande é- que l'un des soumissionnaires augouvernements conservateurs l'ont ployés du Département, Monsieur fait, c'est que la demande du bois Ames sait bien encore que le pays de construction était plus gran- n'y aurait rien perdu; que les

ont vendu 1,700 milles carrés de sionnaires. terres à bois, il n'y avait pas 100.-000 milles habitants dans les pro- la quantité de bois de construction vinces de l'Ouest . C'est-à-dire nécessaire aux colons justifie amqu'il n'y avait pratiquement pas plement l'aliénation qui a été fai-

Monsieur Ames, lui-même, nous nées de l'administration Laurier, un soin jaloux, le domaine puplus-tôt médiocre. Pourtant, c'est ses des spéculateurs. le même Monsieur Sifton qui é-

Monsieur Ames nous déclare: "Ce n'est qu'entre 1902 et 1905

Nous avions prédit qu'il serait blie, intentionellement, d'ajouter nir de poissons blancs, le marchécabon garçon, à Edmonton, en ce que c'est aussi à cette époque que nadien et le marché américain,

qui concerne l'administration du la population des Provinces de pour des années à venir. département de l'Intérieur, par l'Ouest, augmenta par centaine de milles.

affaires, l'immigration vers l'Ou- transports. est n'était que de 21,916.

à-dire à l'époque où Monsieur A- tatives pour développer cette inmes prétend que le Gouvernement dustrie, mais chaque fois elles a été si extravagant avec les ter- ont dû cesser à perte, et toujours res à bois, il est venu dans l'Ou- pour la même raison, parcequ'il est 594,025 colons.

dans la population n'explique pas dement, et à de bonnes conditions, raisonnablement l'augmentation sur le marché. dans la vente des limites à bois?

et par tant il trompe malhonnête- te industrie.

profite du fait que Monsieur Bur- nerait à notre Province un revenu riche Nous admettrons avec Monsieur rows, un grand marchand de bois considérable. Mais un des résul- sort d'entrer dans un gouvernement, re de Monsieur Sifton, et allié a- ploitation serait l'activité créée nos gouvernements sur l'opportudoit prendre la responsabilité des vec Monsieur Turriff, qui dans au milieu d'une classe de no- nité qu'il y a de construire ou actes exécutifs de son prédéces- ce temps là, était surintendant de la tre population, qui ne semble pas d'aider à la construction d'un branche des bois, pour essayer de pouvoir s'assimiler aux nouveaux chemin de fer jusqu'au Grand Lac faire croire au public qu'il y a colons du pays, et qui, pour cette des Esclaves. eu à cette époque un abus de con- raison, s'éloigne, et reste dans une fiance dans le Département. Du inactivité préjudiciable à la civi-Serait-ce donc à dire que si du- fait que Monsieur Burrows a été lisation. rant l'administration Sifton, un à plusieurs reprises le plus haut employé du Département avait enchérisseur à la vente des limites commis un vol, Monsieur Oliver là bois; il conclu que le ministre, ou ses employés ont dû favoriser Monsieur Burrows, au détriment des autres soumissionnaires.

Encore ici, Monsieur Ames oumais aucune faveur n'avais été fai-

portantes, que Monsieur Ames oulorsqu'elles seront plus connues, le marqueront du stigmate de la calomnie!

Monsieur Ames sait bien que la C'est-à-dire par soumission.

La raison, et la seule pour la- Supposons un moment, pour serquelle le gouvernement Laurier vir la cause de Monsieur Ames, tendue de terres à bois que les rait été favorisé par un des emseuls à souffrir de cette irrégula-A l'époque où les conservateurs rité auraient été les autres soumis

Monsieur Ames, sait bien que

Monsieur Ames sait bien aussi dit que durant les premières an- que Monsieur Oliver garde avec la vente des limites à bois était blic contre les tentatives nombreu-

sions serviraient mal sa cause. Il son rôle machinalement, tel que ciale du Canada et plus particusoupçons, et colporter sa marchan- lui a préparé? diso de portes en portes, pour l'offrir aux gobeurs.

Un quotidien d'Edmonton a été jusqu'à dirə que Monsieur Ames e plaçait au rang des plus grands hommes publics, en jouant le rôle qu'il s'est approprié durant la présente campagne.

Nous croyons, au contraire, que Monsieur Ames so rapetisse considérablement en jouant le rôle de calomniateur, au service de son parti, de l'Atlantique au Pacifi-

Monsieur Ames joue peut-être le mépris de ses concitoyens.

aime mieux se faire marchand de son souffleur M. R. L. Borden lièrement des provinces de l'Ou-

Le parti conservateur en ce moles plus bas, et les plus dangereux pour démolir l'édifice national que Sir Wilfrid Laurier s'est appliqué à construire, depuis 1896

Monsieur Ames est un des acteurs de cette horde de destruc-

Nous ne lui envions pas son rô le, qui ne lui créera sûrement que des déceptions, et qui lui attirers

## Les Chemins de Fer et l'Industrie du Poisson dans l'Alberta

Nous possédons dans l'Alberta vers le nord, nous sommes cer les lacs peut-être les plus poisson- tains, que des capitaux considé neux de tout le Canada.

Petit Lac des Esclaves et le Lac nous serons émerveillés de la pro Seulement Monsieur Ames ou- Labiche, seuls, pourraient four-

Cette source incalculable de richesses pour notre Province a été ment provincial de faciliter l'éta En 1897, à l'époque où Sir Wil- jusqu'à aujourd'hui inexploitée, blissement de nombreux moyens frid Laurier pris la direction des la cause du manque de moyens de de transports, pour développer no

Plusieurs compagnies, à plu-Tandis que de 1902 à 1905, c'est-sieurs reprises, ont fait des tenn'y avait pas de chemins de fer Est-ce que cette augmentation pour transporter le poisson rapi-

Nous avons au Lac Labiche, et Il n'y a pas de doute que oui! dans l'Athabaska et le MacKen-La demande du bois de construc- zie, une population spécialement a tion pour 594,025 habitants, en daptée pour le développement de vouer complètement battu, il a 1905, devait être plus grande que cette industrie. La population métis qui est encore très nombreu Monsieur Ames oublie, volon- se dans ces régions, donnerait aux tairement, de donner cette ex-patrons une main-d'œuvre éconoplication qui est la seule vraie, mique et expérimentée, pour cet-

L'exploitation judicieuse de la Monsieur Ames continue, et il pêche dans nos grands lacs, don-

chemin de fer doit se construire fortune.

rables seront investis dans l'ex-Le Grand Lac des Esclaves, le ploitation de nos grands lacs, et duction énorme qu'ils donneront au marché américain.

> Nous avons, dans des article précédents, montré la nécessité qu'il y avait pour le gouverne richesses minières, et la fertilité

Aujourd'hui nous insistons sur l'opportunité de la construction des chemins de fer, pour le développement d'une richesse non moins importante, les poissons de

Nos députés du nord sont plus au courant des besoin locaux de sur des questions techniques que ce vaste territoire que nous. Nous aimerions à les voir prendre en main la cause que nous plaidons en

Nous reconnaissons le zèle que Messieurs Brick et Bredin ont montré à la législature depuis

Par leur travail et leur énergie ils ont déjà obtenu beaucoup pour leur pays dù nord.

Mais ils ne verront ce grand et pays prendre un esconsidérable de l'Uuest, se trouve le beau-fré- tats les plus heureux de cette ex- le jour où ils auront convaincu

> Ce jour-là, un monde nouveau sera ouvert à la colonisation, et des millions d'habitants pourront Le jour où il sera convenu qu'un | x trouver la prospérité, même la

## A M. Jules Fournier

Au Nationaliste, on continue de et ses pareils n'acceptent pas les blie de dire à ses auditeurs, que jouer le rôle de démolisseur. Et ces vues de Monsieur Roy sur certaicette question a été soumise à une petites gens s'affublent d'une mis- nes questions, c'est son droit, et il enquête à Ottawa durant la der- sion régénératrice de la race fran- en use, à l'occasion librement.

sur les saints, évangiles, devant cette feuille, depuis qu'elle exis- qu'une chose : c'est que Monsieur D'abord, il accuse le Gouver- le comité des comptes publics, que le, n'a rien fait, que de chercher Fournier est un goujat. sont élevés au premier rang.

tingués, depuis Sir Wilfrid Lau- compatriotes, nous ne voulons pas il, nous n'avons accordé que 1,720 Pour nous, le serment solennel rier, jusqu'à ceux qui occupent des laisser passer, sans la relever, une milles carrés de limites à bois, de Monsieur Turriff et de son se positions plus modestes, tous ont insulte qui ne s'adresse pas seuletandis que le Gouvernement Lau- orétaire, une jeune fille d'Ottawa, dû essuyer l'avenir, et les écrits ment à Monsieur Roy, mais à tous rier en a distribué 4,780 milles valent bien les assertions en l'air fielleux des correspondants du les Canadiens-Français de l'Ou-'Nationaliste''.

Est-ce là vraiment remplir une mission régénératrice de la race quer la nomination de Monsieur française au Canada??

Canada n'a pas à subir une régénération, et si elle se trouvait dans cette obligation, nous chercherions ailleurs qu'au "Nationaliste" des régénérateurs.

Cette fois, le "Nationaliste" dans son édition du 23 août, s'at- qui connaissent bien notre poputaque grossièrement à notre directeur, Monsieur le Sénateur Roy.

Ce n'est pas la première fois, ce point. puisque le lendemain de la nosieur Jules Fournier appelle être le savons! un patriote, et un Nationaliste,

Mais qu'il réponde par des insultes

Nous savons que Monsieur le que tous ceux de notre race qui se Sénateur Roy n'accorde que du mépris aux remarques du "Na-Nos compatriotes les plus dis-| tionaliste", mais au nom de ses

Monsieur Fournier, pour expli-Roy au Sénat, ne trouve qu'une Du reste, la race française au raison: "c'est que dans l'Ouest, "les hommes de quelque instruc-"tion sont extrêmement clair se-'més.''

Voilà une assertion pour le moins hasardeuse, nous laissons à ceux de la province de Québec letion thanchiste de l'Ouest, de renseigner Monsieur Fournier sur

Nous n'avons pas la présompmination du Sénateur Roy, cette tion de croire que notre niveau inmême feuille trouvait bon d'in-tellectuel se soit élevé au plus sulter notre compatriote, dans une haut degré, mais nous avons un darrespondance fielleuse, signal avantage sur les correspondants "Ouïpeg". Et c'est ce que Mon- du "Nationaliste": c'est que nous

Fasse le Ciel que la race franque de chercher à diminuer le caise dans l'Ouest ne soit jamais prestige de nos hommes publics? affligée d'un régénérateur, genre Que Monsieur Jules Fournier Fournier, et ses pareils!

## de marché pour le bois de cons- te du domaine public durant les La Greve des Mecaniciens du C.P.R. et l'Opinion Publique

Depuis déjà plusieurs semaines, organisé et le Capital. les ouvriers des dépots du C.P.R. Ce conflit revêt aujourd'hui un Monsieur Ames sait tout cela fois de plus à un formidable con- peut apporter de graves pertur-

sont en grève. Nous assistons une caractère de gravité extrême et tait à l'administration du Dépar- mais il ne le dit pas. Ces admis- flit qui met en présence le travail bations dans l'économie commer-

Il ne semble pas cependant que ment, fait appel aux sentiments l'opinion publique s'en émeuve les plus bas, et les plus dangereux autrement. Les journaux quotipour démolir l'édifice national diens qui, par la fréquence et l'importance de leur tirage, sont 🎉 en rapports directs avec elle, n'enrégistrent aucune fluctuation dans son entiment.

Un esprit déductif verrait dans ce phénomène d'indifférence une preuve de plus à ajouter à cent autres, s'il lui fallait démontrer que la presse, ne subit en aucune façon l'influence de l'opinion publique mais que bien au contraire, elle la crée et elle la diri-

Parce que nous arrivons à l'époque des élections législatives, les quotidiens no voient plus d'intérêt que dans la politique. Hors de cette dernière plus rien n'est digne d'attention, à peine consacret-on à la grève, la place nécessaire pour en noter les diverses pha-

La presse revendique, copendant, la place d'honneur parmi les différents facteurs de développement de notre beau pays. Si elle tient à la conserver, qu'elle jette le cri d'alarme, qu'elle crée un mouvement d'opinion assez puissant pour obtenir la fin rapide de la grève du C. P. R., grève qui aujourd'hui n'est qu'un malheur mais qui, demain peut-ëtre, sera une calamité.

Il ne nous convient pas de rechercher lequel des deux partisa tort ou raison, ni celui des deux qui doit céder.

Les causes du conflit reposent nous ne pouvons aborder.

Mais il est de notre devoir de réclamer la fin d'une lutte au cours de laquelle c'est nous qui recevons les coups les plus rudes.

Depuis plusieurs semaines les ateliers de réparation du matériel roulant sont fermés, par une roue, pas un essieu n'ont été réparés depuis le commencement de la grève. Ceci veut dire quelque chose, quand on considère le nombre de trains roulant tous les jours entre l'Atlantique et le Pacifique, et sur les multiples embranch du réseav du C.P.R.

Malgré tous les efforts de la puissante compagnie pour masquer la gravité de la situation, nous sommes maintenant à peu près certains que 18 pour cent du matériel sont hors d'usage.

Dans 8 ou 10 jours cependant, le transport des grains de lOuest vers les grands Lacs devrait battre son plein. A ce moment peutêtre, 40 pour cent du matériel roulant du C.P.R. seront hors de service. diminuant d'autant les facilités de transport.

Entre les battages et la fermeture de la navigation sur les Grand Lacs, le fermier obtient le plus haut prix pour le blé. Il bénéficie du bon marché du transports par eau au moment précis où les exportateurs accumulent les quantités énormes de grain. Si pendant cette période d'activité, notre meilleur che min de fer est en mauvais état, la quantité de grain amené au bord des grands lacs diminuera en raison directe de la diminution du matériel roulant.

Pour les provincs de l'Ouest, | 2 qui, pour vivre n'ont encore que les produits de la culture, on conviendra que la question est des plus graves.

Le commerce est d'une manière générale, basé sur la rentrée l'argent qui se produit à l'automne. L'abaissement de cette rentrée peut amener une crise d'autant plus aiguë que le crédit sera difficile à obtenu.

Une autre raison aussi grave, | si ce n'est plus, plaide en faveur de la cessation immédiate de la grève. C'est l'approvisionnement en combustible du Manitoba et du Sud de la Saskatchewan.

C'est au mois de septembre que commencent généralement les grosses expéditions de charbon pour la région des prairies. Jusqu'au mois de mars le traffic est considérable, le maximum se trouvant atteint vers le mois de Novembre.

Si à ce moment le C. P. R. ne peut fournir le nombre de wagons nécessaires pour le transport du combustible et s'il sévit un hiver aussi rigoureux que le fût celui de 1906-07, qu'arrivera-t-il?

La question est angoissante. Nous la posons an public, au Ciouvernement, au C.P.R. et aux ouvriers grévistes.

## Bientot l'Automne

Les marchandises nouvelles pour la saison de l'automne nous arrivent tous les jours! Notre assortiment sera des plus complets.

Nos clients sont tous invités à venir voir nos installations. Comme d'habitude nos prix les plus bas permettent à tous d'acheter avec avantage.

Bientôt nous aurons l'ouverture des Modes de Chapeaux pour dames. Aux dames et à toutes les personnes que cette ligne intéresse, nous promettront le plus grand choix et leur assurons la satisfaction d'acheter à nos magasins les derniers créations du bon goût.

## The Acme Co. Ltd.

Coin Seconde et Jasper

## Mouveautés Achetez vos

EDMONTON 744 lière Rue Où vous trouverez un assortiment très complet et bien choisi



## Byron-May Co., Ltd.

623 Premiere rue, Edmonton.

Travail pour les amateurs photographes Résultats garantis

## Mitchell & Reed encanteurs

CULTIVATEURS ATTENTION! Ventes de formes. Conditions faciles et règlement immédiat.

Encans de meubles

## Tleurs! Fleurs! Fleurs!

Une Jolie Exposition aux Serres de RAMSAY.

Roses, TULIPES.

OEILLETS. NARCISSES:

ENVOYEZ VOTRE COMMANDE DE BONNE HEURE.

Nous expédions des fleurs et des plantes, par express, partout où va le chemin de fer.

## WALTER RAMSAY.

FLEURISTE,

EDMONTON.

臺衣內存的發動的發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發發

## Toujours.

Partout, au Canada Demandez les Allumettes de Eddy

Les allumettes de Eddy viennent de Hull depuis 1851, et ces 57 années de constantes améliorations on donné aux allumettes d'Eddy une perfection que nulle autre marque n'atteignent.

Vendues et employées partout au Canada.

置 的的现在分词的动物的动物的动物的动物的动物的动物的动物的动物的 鼍

ce point, absolument la même pra-

sions. Cette assertion est fausse,

nom, et son adresse au Départe-

ment de l'Intérieur, reçoit un

avis chaque fois qu'une limite à

c'est lorsqu'il ne dit pas que l'ho-

norable Monsieur Oliver, le Mi-

gé le système que Monsieur Ames

temps avant que le député de Saint

Gouvernement soient mises en

Ces changements importants

A voir, et à entendre dire M

appelée l'"Imperial Pulp Co."

rieuse, pour lui donner une appa-

les renseignements désirés, sur cet-

te compagnie, "l'Imperial Pulp

terson qui en est le secrétaire.

Monsieur Burrows a expliqué

à la Chambre des Communes quel

était le but de cette compagnie.

Elle devait ériger une manufac-

ture de pâte à papier à Edmonton!

était nécessaire de s'assurer, la

matière première, et c'est dans ce

but que "l'Imperial Pulp Co." a

acheté les limites à bois, que M.

Il n'y a rien eu de mystérieux,

et de suspect dans les transac-

tions de cette compagnie, qui est

composée d'hommes aussi distin-

gués, et aussi au-dessus de soup-

cons, que peut l'être le député de

SIR WILFRID LAURIER

Le "Saturday Night" de Toron-

Ames lui jalouse.

Saint-Antoine,

du mépris.

rence suspecte.

me année.

furent faits en février.

bois est mise en venue.

litique.

vente.

## loronto Retour

Pour l'exposition de Toronto Par le Canadian Northern Railway

Billets en Vente du 24 Aout au 3 Septembre bons pour le retour jusqu'au 26 Septembre avec privilege d'arret dans l'est

On peut passer par Duluth et Chicago au Port Arthur et chemin de fer. Les prix de passage sont un peut plus cher lorsqu'on passe par les

"The Superior Express" donne un excellent service entre Winnipeg et Port Arthur et Duluth Raccordement à Port Arthuravec toutes le sautres lignes.

Service de wagons dortoirs et réfectoires



Pour renseignements s'adresser à WAL E. DUNN. EDMONTON

C. W. COOPER.

es soumissions cachetées adres

ront reçues à Ottawa jusqu'au midi le vendredi 8 septembre pour le transport

UNE ATLAS DU CANADA

E Departement de l'interieur a publié pamphlet, contenant des cartes geograf

que des Provinces Canadiennes.

Cette Atlas est d'une grando valour et elle
era utile aux enfants et même aux adultes à
ui elle donnera desconnaissances de l'histoire
st de la géographie de notre pays.

Une édition de cette Atlas sera distribue
gratuitement, et dans la langue qu'ils choisiront, à tous ceux qui en feront la demande à
nonsjeur

Avis.—Monsieur le Surintendant de l'immi gration sera aussi très heureux d'adresser un le ces Atlas en Europe ou aux Etats Unis deux vos auts du rouge tres luis des

querez los noms et les adreses. Indiquez aussi dans quelle langue vous des

SEANCES DE LA

COUR DU DISTRICT

Les séances de la Cour du District

Athabasca Landing, Mercredi, Sept

Petit Lac des Esclaves, Lundi, Sept

Peace River Landing, Lundi, Septem

Fort Vermillion, Lundi, Septembre

Fort McMurray, Lundi, Octobre

Daté à Edmonton, ce premier jour de

Alberta ColonizationCo

de fermes cultivées et de terrains

pour colons dans le district de

Clover Bar et ceux environnants,

ausi près de 100,000 acres de

terre dans belle région tout très

bon marché. Aussi une maison

et un lot sur la quatrième rue.

Occasion unique. Venez nous voir

No. 621 Iro Ruo, Edmontos

avant d'aller ailleurs

Nous avons un lot considérable

S. B. Woods, Député Ministre

embre 9, 1908, a la place Mardi

auront lieu comme suit :

Octobre 20

bre 21, 1908

embre 14, 1908

eptembre, A.D. 1908.

Surintendent de l'Immigration,

Ottawa, Canada

W. D. SCOTT.

plaisir du Ministre des Postes.

l'Inspecteur des Postes. A. W. CAIRNS

sées au Ministre des Postes se

Inspecteur.

Aug. 20-3.

#### Charcuterie d'Edmonton

Viandes fraighes et conservees Saucisses et saucissons

Ave. Jasper



AVIS AUX INGENIEURS

des examens seront tenus, par David proposé de quatre ans, deux fois par Fraser, un Inspecteur de Bouilloires du-semaine aller et retour, entre Lac Ste. ment qualifié pour la Province d'Al. Appe et Onoway, à commencer au berta, aux endroits et dates suivants: Edmonton, Hourston's Hall, 25 août. Morinville, Hotel Morinville, 27 août Stony Plain, Hotel Bismark, 29 août. Fort Saskatchewan, Hotel Queen's, 1 Leduc, Hotel Waldorf, 11 sept. [sept. Millet, 12 sept.

Ces examens, qui auront lieu à neuf heures a.m., sont pour permettre aux Edmonton, 31 juillet, 1908. ingénieurs et aux apprentis de se qualifier pour des certificats tels de que prescrit dans l'Acte des Bouilloires à Vapeurs, 1906.

Les applications pour passer ces examens devront être faites à l'Inspecteur

JOHN STOCKS. Deputé Ministre. Département des Travaux Publics, Edmonton, Alta.



AVIS PUBLIC COUR SUPREME D'ALBERTA

Les sessions de la Cour Suprème d'Alberta, en banc et pour le procés de causes civiles ou Criminelles, et pour le procés de motions et autres affaires civiles, auront lieu au endroits et dates suivants:

EN BANC Endroits Dates Edmonton. Oct. 6, 1908 et 2 mars 1909 Calgary.....1 dec., 1908 et 1 juin 1909

POUR LE PROCÈS DE CAUSES Edmonton. . 3 novembre, 1901, 2 février 1909 et 4 mai, 1909 Wetaskiwin .17 novembre 1908 et 13 avril 1909 Red Deer....27 octobre, 1908 et avril, 1909 Calgary.....3 novembre, 1908 et 2 février, 1909 et 2 mai

Medicine Hat.27 octobre, avril, 1909 Lethbridge...27 octobre, 1908 et avril, 1909 Macleod.....10 novembre, 1908 et 6

avril, 1909 Date à Edmonton ce 7iem jou

S. B. Woods, Aug, 27-3 Député Procureur-Général



Résumé des Réglements concernant

les Homesteads du Nord-Ouest Canadien. Camadiem.

Toute section de nombre pair des terrains de la Puissance au Manitoba ou dans les provinces du Nord-Ouest, excepté les lots 8 et 25 non réservés, pourre être prise comme homestead par toutes personnes se trouvant le seul chef d'une famille ou par tout individu mâle de plus de dix-huit ans, sur un espace d'un quart de section de 169 âcres plus ou moins.

Une demande d'entrée ou d'inspection doit être faite personellement au bureau de l'agent local ou sous agent.

(1) Au moins un séjour de six meis sur le terrain et la mise en culture de celui-ci chaque année, au cours d'un terme de trois ans.

(2) Si le père (ou la mère, si le père est décèdé) de toute personne d'igible pour faire l'entrée d'un homestead d'après le toneur de cet aute, quand au lièn de résidence avant d'obtenir la patente, pourront être remplies par le fait que cette personne habiterts avec le père ou la mère.

(3) Si le colon a feu et lieu sur la forme qu'il possède dans les environs de son homestead, les conditions de cet acte, quant à la résidence, pourcont être remplis par le fait de résider sur le dit terrain.

Avant de demander des lettres patentes, le colon devra donner un avis de six meis, en écrivant au Commissaire des Terres du Dominion, à Ottawa, de son intention de faire.

W. CORY,

W. W. CORY, Député ministre de l'Intérieu

N.B.-La publication non autorisée de cett

i.C. Hopkins Mil.C.A. Q.U.A. R.A.A

Autrefois de Montreal et Québec Eglises, Autels, Couvents et Écoles Edmond Wright associé Antrefois assistant architecte du diocèse de Leeds, Angleterre

Offlice: 132 Avenue Jasper, EDMONTON

## M. Ames et ses Accusations

noments.

14 jours, seulement.

A première vue, et pour ceux/me veut le faire croire le député qui n'ont pas suivi les débats de de Saint-Antoine. la Chambre des Communes de la dernière session, les accusations que Monsieur Ames porte contre l'administration du Departement de l'Intérieur semblent avoir un semblant de vérité.

Cependant, coux qui so donneront la peine de lire le Hansard, reconnaîtront que toutes les assertions de Monsieur Ames ont été | réfutées avec succès, sur le parquet de la Chambre des Communes.

Dès le commencement de con discours. Monsieur Ames cherche à créer une impression fausse dans son auditoire, en allèguant que le Gouvernement Laurier a jeter en pâture aux spéculateurs, la plus grando partio du et Monsieur Ames le sait bien. domaino public, surtout en ce qui regarde nos limites à buis.

Cette allégation a été répétée par Monsieur Ames, et ses camarades politiques, aux quatre coins du

Pourtant, ces Messieurs savent qu'en disant ainsi, ils trompent le peuple.

Depuis que Sir Wilfrid Laurier est au pouvoir, le Ministre de l'Intérieur a vendu à peu près 6,000 milles carrés de limites à bois. Est-ce là, comme veut le faire croire Monsieur Ames, la plus grando partio des terres à bois du

Le rapport du surintendant des forêts, en 1903, estimait l'étendue de nos limites à bois, à 123,600 milles carrés.

Parconséquent, les cinq ou six milles milles carrés qui ont été vendus depuis 1896 ne représentent pas une partie bien considérable du domaine public!

Monsieur Ames dénonce énergifaits. Pourquoi alors cherche-t-il créer une fausse impression dans le public? Tout simplement pour servir les fins de sa cause!

Monsiur Ames dénonce énergiquement le système employé par e gouvernement, nour de nos limites à bois.

Cependant, Monsieur Ames said bien que le Gouvernement Laurier continué à se servir, pour cette Des affiches imprimées contenant plus de renseignements pourront être fin de l'administration, du même lues et des formes de soumissions obtenues aux bureaux de Poste de Lac système employé depuis 1889. Ste. Anne et Onoway, et au bureau de

Le député de Saint-Antoine fait un crime à MonsieurSifton d'avoir enlevé la clause des règlements qui donnait le privilège au Gouvernement de canceller, à la fin de chaque année, les baux accordés aux marchands de bois.

Pour être juste et honnête. M Ames aurait dû donner à son auditoire l'explication que Monsieur Sifton a donnée à la Chambre des

Communes, sur ce sujet. M. Sifton a fait remarquer à ses collègues, que l'ancienne clause était déraisonnable, et presqu'absoment prohibitive.

Aucun marchand de bois, dit l'ex-ministre de l'Intérieur, ne placerait des capitaux dans cette industrie, s'il croyait que privilèges qui lui ont été accordés par un Gouvernement pourraient lui être en-

levés, au bout d'un an. -Monsieur Ames accuse le Gouvernement d'avoir vendu à des particuliers, à des prix trop bas, des limites qui ont été revendues, par la suite, à des profits consi-

dérables. D'abord, la question de prix est une question d'appréciation.

Il est fort possible, il est même probable, que des marchands de bois aient réalisé de gros profits, sur des limites à bois ache tćes du Gouvernement. D'un autre côté, il a été prouvê qu'à plusieurs reprises, sous le système de vente que nous employens maintenant, des limites à bois ont été payées très cher, lorsqu'elles ne valaient presque rien: Dans ce a dépassé le but. genre de transaction, il y a touours des risques à prendre!

Pour justifier le système de vente employé, nous devons faire un estimé général, et prendre en considération la moyenne du revenu. Ainsi, nous trouvons que 6,500

milles carrés vendus par le Gouvernement Laurier ont rapporté à l'Etat \$81 par mille carré. Ce revenu est à peu près le même que celui reçu, des mêmes sources, par le Gouvernement de la pro- de Sir Wilfrid Laurier: vince de Québec. Durant les seize Québec a reçu une moyenne de re se détacher seule sur l'horizon, qui nous font du bien. En voit-on tinctes et ces officiers pensent mites à bois.

## Lettre de l'Abbé Bérubé

M. Ames se plaint aussi que les avis donnés par le Gouvernement. pour la vente des limites soient trop courts. Nous avons suivi, sur tique, suivie par tous les Gouvercraintes qu'ils croient fondées. connus! Combien de grande coeurs La dernière limite vendue par distinctif de Canadiens-français, turés par l'ingratitude de leurs le Gouvernement conservateur en parlant toujours le doux langage concitoyens! Il est inutile de ci 1896, à Messieurs McKenzie et de France, et resterons-nous tou- ter des noms. Dans l'ordre reli Mann, fut livrée après un avis de jours des fils soumis de la Sainte gieux et social nous devons éga Eglise Catholique? Pour ma part, lement une dette énorme aux Monsieur Ames ajoute encore plus j'étudie le pays, plus je viens grands évêques, missionnaires et qu'en dehors des annonces faites en contact avec nos braves Cana- apôtres du passé et du présent dans les journaux, il n'y a que diens, plus je suis intimement Combien parmi oux cependant quelques amis du Gouvernement convaincu que nous resterons ce ont été ou sont peu appréciés. qui reçoivent des avis de soumis- que nous sommes au point de vue Nous en connaissons dont les ceureligioux et national, et au point vres étonnent les étrangers, euxde vue matériel et social, notre mêmes, mais dont le coeur saigne Toute personne qui envoie son position est et sera infiniment meilleure que celle de nos frères de leur accorde. Tout cela n'est-il pas la province de Québec. N'avonsnous pas à notre disposition un capital énorme? Ces terres toutes Mais là où Monsieur Ames est défrichées, d'une richesse incomle plus injuste, et le plus insidieux parable que nous acquérons GRA-TIS ou à un prix nominal, nous fourniront amplement les moyens vous avez besoin de protecteurs nistre de l'Intérieur actuel a chan- de mener une vie paisible et heu- Vous vous ferez respecter si vous reuse, et de nous élever dans l'é-savez vous tenir debout devant les lui-même condamne, et cela longchelle sociale.

Antoine commence sa tournée po- loir, il faut nous débarrasser des d'une admiration béante, devant défauts qui ont fait échouer tant tout ce qui sonne Anglais, Amé-D'après les nouveaux règlements, des nôtres sur différents théâtres; ricain. établis par Monsieur Oliver, des il faut donner à nos enfants une explorations et des évaluations éducation qui, leur permettra leur mérite. Déjà de nombreux préliminaires devront être faites d'apprécier la loi de nos pères, de hommes capables, religieux et laïavant que les limites à bois du la défendre au besoin, tout en fai- ques, sont prêts à se dévouer pour sant leur chemin parmi les élé- vous, si vous voulez bien les sou-

ments divers que nous cotoyons. constatation. Il est clair que les prit de chicane et de jalousie, ser-Anglais venant de l'Angleterre, rer vos rangs autour de vos pas-Ames, on dirait qu'il veut créer des Etats-Unis et surtout d'Onta- teurs, encourager par vos remerl'impression dans le public, que rio, ne nous aiment pas. Malgré ciments et par vos votes, au c'est grâce à ses efforts, que ces l'entente cordiale, le FRENCH est besoin, ceux des nôtres qui sont changements ont été aménés: lors. | toujours plus ou moins pour eux | capables de nous représenter dans que le Ministre de l'Intérieur lui- l'ennemi. Ils ont de nous une cer- les conseils de la nation. Surtout, même, les préparait il y a plus taine défiance. A Ottawa et ail- qu'il n'y ait pas un seul traître leurs, ils ont constaté que le Ca- parmi nous. Vous savez ce qui Un autre point que M. Ames a nadien-français, lorsqu'il se tient de tout temps, a fait le malheur herché à grossir, pour le montrer debout, les regardant en face, est des Irlandais dans leur infortu au public sous un mauvais jour, parfaitement capable de tenir son né pays: les traîtres. Dans une arc'est l'existence d'une compagnie bout. Les Laurier, les Lemieux, mée, un traître est fusillé sans les Bourrassa, les Bergeron, les merci, il devrait en être un peu Il nous a dit, par exemple, que Tarte, les Angers, les Turgeon, et de même parmi nous. Je ne vous cette compagnie vivait dans une tant d'autres leur ont montré ce conseille pas, sans doute, d'ôter boîte postale à Winnipeg. Il l'a que valent les Canadiens-français, la vie, de nuire même à ces vilains entourée d'une enveloppe mysté- lorsqu'à l'esprit gaulois, à l'intel- hères qui comptent pousser leurs ligence latine au goût français petites affaires en se mettant à la

publics, quand Monsieur Burrows P. Q. et plusieurs autres ont donné tous 'Prevosterous to look down upon" | sentir tout le mépris qu'ils méri-Les actionnaires et directeurs de cette compagnie sont Sir Daniel McMillan, Lidutenant-Goulverneur du Manitoba, Monsieur Burrows, et Monsieur R. R. Pa-

Le rapport du secrétaire d'Etat, de 1903, donne les mêmes renseignements sur cette compagnie, ainsi que pour toutes les autres compagnies, enregistrées la mêdans les circonstances et dans un effectif. temps si court, des pageants si Pour développer cette industrie, il complètement réussis."

Les Anglais commencent donc nous apprécier : d'or et déjà, ils sont obligés d'admettre que le Canadien-français, quand 11 sait oser, peut faire bien et beaucoup.

qu'un pas et la crainte est ici dans nos entretiens futurs, dans le connue toujours le commencement détail de l'organisation qu'il faut de la sagesse. Or, voyez-vous, compatriotes, quelle pose il faut prendre devant nos amis, les en

Non, en tout ceci Monsieur A D'abord, comprenez-moi bien, je mes a surchargé son rôle, et il ne vous avise pas de les haïr, de leur être durs, de chercher à leur Quand le public sera bien rennuir. Au contraire, il faut être seigné sur cette question que M. bons, polis, obligeants, etc., enfin Ames lui a apprêtée et servie à de bons voisins. Mais de là à faire sa manière, il n'aura pour ce politicien errant que du dégoût, et

tres, il y a loin. Ceci m'amène à faire devant corps, qu'on constate chez d'autres | qui existe actuellement. to, journal indépendant à tendan- nations; que nous sommes

29 août, 1908. | On grossit à plaisir ses petits Mes chers compatriotes de l'Ouest, défauts, et on oublie ses grandes Dans notre entretien de l'autre qualités, ses mérites certains, et ses semaine nous constations que nos actions fructueuses. Avouons qu'il frères de la Province de Québec, y a un fond de vérité, au moins, et particulièrement les pasteurs dans ces tristes aveux. Combien entretiennent à notre sujet des de grands Canadiens ont été mé-Conserverons-nous notre caractère ont été conduits à une sin prémaàla vue de la rétribution qu'on vrai? et combien de couleurs nouvelles ce tableau ne pourrait-il pas supporter, tout en restant audessous de la réalité.

Eh bien, mes chers compatrio tes, dans ces provinces-ci surtout autres; vous réussirez si vous ê-Mais, pour cela, il faut le vou- tes unis. N'allons pas nous pâmer Reconnaissons que les nôtres ont

tenir. Qu'y a-t-il donc à faire? Or, faisons d'abord une double Bannir d'au milieu de vous l'esvient s'ajouter la discipline savan- disposition denos pires ennemis, en Pourtant, Monsieur Ames était te, la formation forte, que donnent abreuvant d'amertumes leurs pasprésent au comité des comptes nos bons collèges classiques de la teurs et protecteurs; en trahissant notre cause; mais il est Désormais, il est plus que ridi- parfaitement permis de faire le vicule, il est, comme ils le disent de autour d'eux et de leur faire

> les Canadiens-français. Et les fê- tent. Comme Gédéon, faisons le tes grandioses, incomparables de choix de nos hommes. Ne comp-Québec qui ont été, grâce en soit tons que sur les soldats surs et érendu à Dieu, et aux infatigua- prouvés. Faisons mieux, Sovons bles organisateurs, essentiellement tous de ceux-là. Qu'il n'y ait pas des fusils de chasse, des carabines, etc. et complètement françaises, ont non plus de jalousie de clocher. Compagnie du Canadian Northern de mis le sceau à la démonstration. Habitants de l'Alberta et de la vendre en plus des malles, des valises, Tous, en effet, Anglais, Saskatchewan , nous sommes tous et des habits, des selles anglaises, des Américains et Ontariens, s'en des frères. Les mêmes lois à peu voitures et près de quinze cents autres sont retournés en disant, avec le près nous régissent. Les condi- articles de toutes sortes qu'il serait trop Prince de Galles et Lord Elgin: | tions de lieu sont généralement les |

> 'Ces Canadiens sont une race de mêmes. Donc, les intérêts des uns plus considérable et la plus complète gentilhommes," et avec une fou- doivent être les intérêts des au- de ce genre qui aura encore ete taite a le d'autres que j'ai entendu de tres. Aidons à placer, n'importe ront positivement vendus au plus haut mes oreilles, "ces Canadiens-fran- où, pourvu que ce soit dans un enchériseur. Conditions: Comptant. cais sont vraiment étonnants; centre canadien-français, ceux des eux seuls pouvaient nous donner | nôtres qui viennent grossir notre les services en notre pouvoir. On le sait, les commencements sont

toujours un peu rudes. Adoucissons-les aux nouveaux venus. Je vois que je m'oublie. Je prêche. Pardonnez-moi. Votre bonheur est ce qui me tient au coeur. De là, à nous craindre, il n'y a Ces principes posés, nous entrerons

> créer parmi nous. A. P. BERUBE, P.P. Proc.-Dioc.

Une révolution dans la téléphonie sans fil.

Après le télégraphe sans fil. nous avons maintenant le télépholeurs affaires en négligeant les nô. no sans fil. Cette invention française est due au génie de MM. les lieutenants de marine. Colin. yous la seconde constatation. On Geauco et Mercier, dont les appadit souvent que nous, Canadiens- reils aux récentes expériences ont français, n'avons pas l'esprit de montré une supériorité sur tout ce

Ils ont eu un remarquable succes fortement conservatrices, dit jaloux, que nous ne savons pas cès dans leur communication avec reconnaître le mérite des nôtres une station sans fil à Raz de Sei-"L'imagination du peuple volt qui se distinguent; que nous ne ne, distante de 310 milles de Padernières années, la province de cette grande, cette spiendide figu- sommes pas reconnaissants à ceux ris. Les paroles ont été très dis-\$81.16 par mille carré, pour ses li- | | est impossible qu'il soit battu quelqu'un qui s'élève au-dessus qu'avec un léger perfectionnement dans un pays jeune et impression- des autres, par ses talents et son là l'appareil, ils pourront, dans 4 Cette comparaison n'indique pas | nable, par des forces comme celles | énergie, vite on cherche en lui le | mois, échanger une conversation que nous ayons été sacrifiés, com- qu'on lui oppose aujourd'hui." | côté faible, le point vulnérable. | à 600 ou 700 milles de distance.

#### Edmonton

Maison supérieure pour l'enseignement de la Tenue des Livres, Arithmetique Stenographie, Ecriture et Type-writer.

Ecole du Soir, Lundi. Mercredi et Jeudi.

Les cours aux mêmes prix que l'école du Jour Seulement \$10 pour 10 semaines.

L'Anglais est parlé aux deux classes soir et jour. J. C. McTAVISH. Principal

W. N. Condell, M.D.C.M. Diplomé de Londres et Edinbourg Specialiste pour l'Oeil, le Nez et la Gorge
Bureau: 537 Cinquièmo Ruo
au sud de Jasper
Heures: 10 à 5 hrs et 7 à 8 hrs.
TEL. 1876

Dominion Dining Hall 23 Queen's Avenue ous une nouvelle et perfoite

administration. n Repas 25c 5 Repas pour \$1.00 Carte "Meal Ticket" \$4.00 McDOUGALL & BOWN, Props

## Stimulant de Premiere Classe

WHISKY ECOSSAIS SANDY MACDONALD Liqueure Spéciale

(10 ans) Délicieux bon, et très doux. Ses qualités et sa supériorite en fout un stimulant de première classe pouvant être employe pour remêdes, toniques et usage général.

EXAMINEZ — La qualité fera le reste ALEXANDER & MACDONALD, Distillateurs LEITH, ECOSSE

ALBERTA IMPORTING WINE CO. Ltd. Agents pour Alberta EDMONTON

Une grande vente à l'encan aura ieu à l'étabissement de McMullen, au coin de la première rue et de la rue Ric Mercredi. le 16 Septembre à 9 a.m. A cet encan on mettra en vente tous ces objets non reclamés an burcau de y aura à vendre des mailes, des valises en cuir, des porte-manteaux, des boites remplies de marchandises, d'habits et les cigars, des registres pour l'argent, ong d'énumérer.

WALTON & JONES

Encanteurs pour le Canadian Northern Rendons-leur tous 48 rue Austin, Winnipeg Phone 2524 Salle pour encan 188 rue Lombard Phone 5392 Branche: Stonewall Phone 49

> RESTAURENT A VENDRE,-Occasion exceptionnelle. Endroit bien placé. Vis-à-vis de la place du marché. Le "City Restaurant". Conditions avantageuses. Raison de vente: départ pour l'Est. Adressez-vous à R. Glanville.

> INSTITUTEUR. —Monsieur Er nest Chartrand, de Montréal, instituteur, avec tous les diplômes désirés et bonne recommentation de la province de Québec, désire avoir place comme maître d'école dans l'Alberta. S'adresser à -Boîte 25, Courrier de l'Ouest.

Chg. 2-8.

PERDU. - Trois chevaux. - Une jument baie de huit ans. avec licou, tache blanche sur patte de derrière, marque indistincte sur le côté gauche. Un poulin bai foncé, avec une étoile blanche dans le front. Un jeune cheval avec point blane sur le nez, et les deux pattes de derrière blanches. \$10.00 de récompense à celui qui les retracera. Ecrire à C. R. Nelson, Clyde P.O., Alta. 1 mois.

Hon. Philippe Roy REDACTEUR EN CHEF

A. Boileau ADMINISTRATEUR

## LE COURRIER L'OUEST

HEBDOMADAIRE JOURNAL CANADA EDMONTON

Est l'organe des gens de langue française habitant les provinces de l'ouest. Fondé en 1905 dans le but d'établir un lien entre les différents groupes de compatriotes disséminés ici et là dans les plaines de l'Ouest et aussi de faire connaitre aux gens de l'Est et de l'étranger les avantages sans nombre offerts par ce pays de l'ouest, dont la terre est si merveilleusement féconde, notre journal a déjà beaucoup accompli. Dans l'ouest nous nous connaissons mieux, nous nous sentons plus forts, plus influents, déjà nous avons pu attirer des centaines de compatriotes qui sont établis parmi nous et sont heureux, vivant de la vie la plus large dans le pays le plus libre au monde.

Chaque semaine, notre journal publie des descriptions du pays, des nouvelles de différents centres de l'ouest, des nouvelles générales du monde, des articles politiques, etc., etc.

Publié à huit grandes pages une fois la semaine, le Courrier de l'Ouest est un des journaux hebdomaires les plus intéressants du Canada.

Etes-vous au nombre de nos abonnés? Sinon, pourquoi ne deviendriez-vous pas un de nos lecteurs Le prix de l'abonnement n'est pas élevé; assidus? \$1.00 par an, et tout en aidant à l'oeuvre du Courrier, vous vous assurerez d'une lecture intéressante pour toute l'année.

## ABONNEMENT

CANANA	<b>)==(</b>	<b>  100</b>	1.00
ETATS-UNIS	<b>]</b> 1224	. =	1.50
ETRANGER	-	-	2.00

Vous pouvez envoyer l'argent par lettre recommandée, par bon de poste, ou par mendat-d'express.

Remplissez le bulletin ci-dessous et adressez-nous le avec le prix de l'abonnement.

	•		
LE COURRIER DE L'O	OUEST,		9
Edmonton, Alta	<b>.</b>	AH.	
Messieurs,		÷	
Veuillez trouver ci-inclus la s	omme d'un	dollar (\$1.00)	pour un a
d'abonnement a notre journal.	•		
Adressez a			
Nom			

Protégeons les jeunes berceaux contre les attaques du mal

ravages que le mal exerce dans le rivent de toutes pares. monde des petits-enfants. On de- Les mères de famille sont tevrait avoir sans cesse les yeux nues en conscience de remplir les ouverts sur les berceaux pour en devoirs de la maternité: 11 ne leur repousser les attaques des enne- est donc pas permis de les ignorer. mis qui s'acharnent à les détrui-

nes intéressées sur cette sérieuse dre les moyens de connaître leurs remarque du Dr Jules Rouvier, devoirs d'état, quant à ce qui rede Beyrouth:

" Al'aurore de la vie, des périls innombrables menacent le ge. Il y a bien de nobles excepnouveau-né et le nourrisson. Ils tions, mais celles-ci sont malheun'ont pas seulement à redouter reusement trop rares dans notre les maladies ordinaires et les act siècle de lumière et de progrès. cidents journaliers auxquels nous sommes tous exposés. Leur fré paroisses du comté des Deux-Monquence et leur gravité ne sont rien tagnes a cru bon de m'encourager à côté des dangers plus sérieux, que font courir aux bébés, l'inex- lumières de l'hygiène en rapport périence des parents ou les préjugés du vulgaire."

L'ignorance, en général, est un grand mal, puisqu'elle empêche un peuple de vivre. Relativement cuper la place d'honneur dans tous à la première enfance, elle est un nos foyers. Il me fit des remarvéritable fléau: elle tue, par an- ques d'une si haute importance née, dans tous les pays du monde, qu'elles trouveront place au comdes centaines de milliers de jeunes enfants qui certainement vivraient si les préceptes les plus élémentaires de l'hygiène infantile et les principaux éléments de l'éducation morale étaient généralement mieux connus.

Si les parents chrétiens ont réellement conscience des lourdes responsabilités qui pèsent sur leurs épaules par rapport à l'éducation de leurs petits-enfants au double point de vue physique et moral, ils doivent faire tout en leur pouvoir pour connaître les devoir qui s'y rapportent. Avec toute l'autorité que me donnent ici l'expérience et la vérité, je proclame hautement qu'en général ils les ignorent dans leur partie essentielle, et que, s'ils les connaissent, ils sont loin de s'en acquitter comme le demande l'intérêt du

Ah! vous croyez que je tombe ans l'exagération. Ecoutez ce que lit la voix autorisée du Dr Donnée des jeunes mères de Paris, la Vile-Lumière :

"Il est impossible, pour peu que on observe autour de soi ,au sein de nos familles, de n'être pas frappé des embarras et des difficultés que rencontrent à chaque pas les eunes mères pour élever leurs enfants dans le premier âge, pour conduire leur régime et pourvoir ux plus simples accidents qui se présentent. La plupart d'entre elles n'ont évidemment aucune règle à cet égard, elles marchent au hasard et suivant leur instinct plus ou moins développé ; les plus habiles s'en tirent passablement, les autres sont continuellement dans l'incertitude et le doute. Craignant toujours de faire trop ou trop peu, ne connaissant nullement la nature de l'enfance, l'éendue de sa force et les limites de sa résistance, elles se laissent lérouter au moindre obstacle, s'effrayent quelquefois outre mesure, ou négligent au contraire les conlitions les plus essentielles."

Voilà ce que la science et la conscience dictent à une sommité ygiéniste de dire à une ville conidérée comme le cerveau du gene humain. Qui oserait penser que es braves paroles ne s'adressent à plus forte raison, à tout ensemble de nos jeunes mères caadiennes-françaises?

Le Dr Donné fait observer enore ce fait bien trop réel aussi lu côté occidental de l'Atlanti-

"C'est surtout de force et de ermeté que manquent un grand nombre de mères pour élever convenablement leurs enfants. "

Quelle en est la cause et comnent cela se fait-il? Prêtez toute votre attention à cet enseignement juste du Dr Donnée si ins-

truit et si honnête "Confondant perpétuellement eurs instincts de tendresse materdelle avec le sentiment de leur des faiblesses dont leurs enfants bien elles sacrifient, sans s'en rendre compte, à leur propres jouispetits êtres dont elles sont chargées, n'ayant pas une idée nette de leurs devoirs, ni de ce qui convient réellement à l'enfance, elles flottent incertaines entre les gence, mais surtout des qualités inspirations de leur zèle et les con- de son coeur et de son ame.

On ne se fait pas une idée des seils contradictoires qui leur ar-

J'ai constaté partout, par ma

propre observation, qu'en géné-J'attire l'attention des person- ral elles ne cherchent pas à prengarde l'éducation de leurs petitsenfants surfout dans le premier â-

> L'autre jour, un curé d'une des sur mon ceuvre de diffusion des avec l'éducation des petits-enfants, et il exprima le plus vif désir de voir le journal "Le Canadien" ocmencement de mon prochain ar-

Dr. ELZEAR PAQUIN. Du "Canadien"

## Question d'Hygiène Les Revenus du Canada

La fin du régime tory et le règime actuel

vateurs crient à la banqueroute puis 1896. des finances fédérales.

ce qu'il en est, en publiant un ta- conservateur, et du régime libébleau prouvant que les revenus se ral: REGIME CONSERVATEUR:

1895-96 gnaient pas 40 millions et nos fi- l'avons vu déjà, les surplus se sont nances se soldaient par des défi-accumulés en chiffres énormes.

Il suffit d'une année au régime libéral pour faire disparaître nières années:

1906-07 (9 mois seulement)... \$67,969,328 1907-08 ..... de 1894-95, et en douze mois, en 12 millions. 1907-08 nous TRIPLIONS ces ré-

sultats, pour les revenus. Aux déficits, étaient substitués des surplus énormes.

De ce que les revenus diminuent ette année (1908-09), les consorchiffres des premiers mois font régime de défectueuse inertie.

L'esprit humain arrive à la douce et brave maturité, à la saison sérieuse et bonne de la raison et de l'apaisement.

Chaque jour, les organes conser- sont accrus prodigiousement de-

Puisqu'on y revient, nous mettons en regard les chiffres des montré doux dernières années du regime

Revenu Déncit. 1894-95 ......\$33, 978,129 \$3,605,897 1,513,414 36,618,591 On le voit nes revenus n'attei-1 les déficits, et depuis 1897, nous

Voci les chiffres des deux der-

\$16,427,167 19,413,054 96,054,505 Ainsi en 1906-07, en neuf mois, prévoir des revenus d'au moins 75 nous DOUBLIONS les résultats millions, et un surplus d'au moins

> La crise américaine a offecté notre prospérité, mais elle ne l'a pas arrêtée.

Et si les conservateurs veulent faire des comparaisons, qu'ils revateurs crient à la ruine: mais les montent jusqu'aux années de leur

> grenouilles ou des vers pour empâter nos lignes!

'Quand le soleil se couche, si vous aimez la pêche et si vous savez pêcher, ça mord!!!...

Ca mord aussi sur la grève des places élégantes, où les gros dorés se laissent prendre aux jolis sourires des belles diplomateson n'y fait guère attention, hien! Pendant la belle saison, on rit, on est chic, on flirte un peu, puis sans se douter que ça mord. Cupidon s'amuse à mêler les lignes... puis on se marie à l'automne!

Ca mord au bureau de l'employé qui demande une augmentation de salaire. Voyez son air malheureux! Il parle de sa femme. de ses nombreux enfants, un petit justement baptisé hier -la vie coûte cher, il travaille après e souper... rien ne se donne, tou est augmenté, et pour peu que le patron ait le coeur tendre, ca

Ca mord pour celui qui veut grimper dans le monde. Longtemps d'avance il jette sa ligne à l'eau—il n'est pas encore absolument pressé: aujiurd'hui c'est gras, mais demain sera maigreen attendant le poisson envié, il paie la traite à ses amis, veut que tout le monde soit son ami... invite celui-ci, salue celui-là, rend service à propos de tout et de rien, fait de temps en temps, à chaque petit dîner, un bout de discours improvisé... d'avance! On dira partout: "Ce UN Tel, quel grand homme, beau talent, il ira loin,

et... ca mord!!! Ca mord aussi, allez, quand une femme se met dans la tête d'être invitée quelque part! Elle se morfond en visite, laisse sa carte en cas qu'on l'oublierait, téléphone souvent au cas où la carte se perdrait... fait des façons par ici, des compliments par là, puis, à force de petits manéges d'une diplomatie de vraie femme, quand vient l'automne, aperçoit à sa porte se grouper une légion de petits cartons bleus, roses, des cinq à sept, parties de cartes, etc.,

On voit bien que ça mord quand dans les restaurants, on reluque les filles frisées, fardées, affairées qui servent de la crème à la glace à la vanille, au chocolat, à l'oeillade et aux petits garçons..

Ca mord aussi aux coins des rues, quand le gamin, avec ses journaux prend une voix assez triste pour vous remuer le coour et attirer un pourboire!...

Ca mord énormement pour l'hétitière qui prend un sac d'argent au bout de sa jolie ligne et s'amuse de voir l'infinité de petits gouvoeu. Puisse la société nouvelle jons qui veulent s'y laisser pren-

Ils ne craignent pas la pluie, ni d'aller au dehors pour aider le troublée, ne voient que le joli hameçon doré qui les attire, et ... quand souvent la corde casse, ces chers menés vont se désespérer au fond de l'eau!

> Ca mord, va, quand une femme veut se faire donner une toilette nouvelle ou un chapeau à plumes! Elle cajole son mari, lui invente des qualités qu'il n'a pas, lui pardonne des défauts qu'il n'a jamais eus, lui passe la main sur les yeux

> > Suite à la page 8.

## Les Cloches de Suresnes

Le jour où l'on vint les chercher Là-haut, dans le petit clocher Dont elles étaient souveraines: "Par où donc nous conduisez-vous? Et qu'allez-vous faire de nous? -Dirent les cloches de Suresnes;-

' I'n canons ve-t-on nous changer? La patrie est-elle en danger? Allons-nous, encore, la défendre? Ou dans la main de l'indigent, Serons-nous billon, s'échangeant Contre un bon morceau de pain tendre?

"Ou bien va-t-on nous rajeunir? Et— carillon de l'avenir — En de fins clochers de dentelles Allons-nous, plus haut, chanter Dieu En gazouillant dans le viei bleu Avec nos soeurs les hirondelles?"

.. Ainsi les cloches, doucement, Avec un dernier tintement Qu'on entendit, longtemps, bruire, Tout comme les Saintes d'antan, Vierges sans peur, tout en chantant Allèrent au feu du martyre!

Hélas! cloches du matin-jour Qui chantez l'Angelus d'Amour Dès l'aube rose, à perdre haleine, Dans votre bronze-ô déshonneur!-On a coulé le soir sonneur Du sombre tocsin de la Haine!

O toi qui dictais, autrefois, Et t'y reprenant par trois fois, Sa tâche au semeur solitaire, O bronze ami du paysan, Te voici le bronze à présent Du blasphémateur de la Terre!

Toi qui voulais être ouvrier Du rouge labeur meurtrier Pour le salut de la patrie, Te voici l'image aujourd'hui -O dérision! - de celui Qui nargua la France meurtrie!

...Mais, qu'importe! Dieu, dans sa main Tient les revanches de demain Et l'heure est peut-être bien proche Où, lavant ton court déshonneur Dans le feu purificateur, Cher bronze, tu reviendras cloches;

L'heure où, dans le nouveau clocher, Tu pourras, de ta voix têtue, Bourdon sonore au coeur sacré, Implorer Dieu pour l'Egaré Dont tu fus jadis, la statue!

THEODORE BOTREL

ROYAUME DE LA FEMME. Suite de la page 3.

parfum vers le ciel.

Mais il faut consentir à vivre père à gagner le pain quotidien. devoir, elles se laissent entraîner dans cette dualité que tout l'univers révêle, proclame, et nous in- un peu plus de simplicité dans les sont les premières victimes, ou cliner devant les lois mystérieuses moeurs et les habitudes était néqui régiesent les mondes.

sances les véritables intérêts des sont proches où la vraie auréole sceurs. de la femme ne lui viendra pas seulement des dons de la beauté. d'élégance, de grûce ou d'intelli-

En terminant, j'exprimerai ce être assez bien organisée pour que dre... La plante dont la racine plonge la femme, la mère, reste en ca dans l'argile fleurit et exhale son maison, sans être jamais forcée le soleil, ni l'eau calme, ni l'eau

Et si. pour arriver à ce resultat, cessaire, ah! que de grand coeur Croyez que les temps nouveaux je la reclamerais des femmes, mes

> Baronne STAFFE. CA MORUIII

Oui, ca mord toujours, quand y a une petite rivière et des



-SEPTEMBRE.

Le gai soleil de juillet ne vient plus réchauffer de ses rayons, les wan, il n'y avait en 1890 que 153 fleurs des champs

Plus de chants dans les bosquets. lse nids sont vides.

couvrira le sol, et les arbres dénu- nératrice. dés secoueront dans la nuit leur

fantastique chevelure. C'est septembre! c'est l'automne!

Bientôt aussi notre courte existence aura perdu ses plus belles années. Avec les pemiers cheveux filasse on fabrique une toile très blancs s'envolent les illusions de la fine d'une grande valeur commerjeunesse; et par ces nuits sombres ciale. L'histoire ancienne relate d'un ciel sans lune, il semble que les momies des grands de la vie passe plus rapide. Le vent l'Egypte, étaient enveloppées qui souffle en rafale au-dessus de dans de la toile de lin. En Aménos têtes, emporte vers le néant rique, l'habitude de cultiver le lin nos espérances, nos joies....

Septembre! Les prés au chaume jauni, sont déserts; le ruiseau semble glacé et filent le lin. Il en est de mêet les fleurs croissant sur ses rives, sont fanées, tuées par le froid.

Dans le sentier conduisant au hameau, le lièvre écoute craintif, et va, cherchant quelques plantes

Sur la lisière du bois, le coyote, aux yeux de feu, inspecte la prairie, mais, le troupeau couché dans la cour de la ferme ne vient plus brouter l'herbe morte.

Septembre...

Le soir enveloppe la création, quelques gouttes d pluie tombent des nuages qui s'enfuient dans le firmament... Il fait froid, aucun bruit ne trouble le repos de la ter-

Là-bas, bien haut, brille, percant le nébuleux, une étoile dorée

Petit rayon de bonheur au milieu de cette nuit, comme ta contemplation est douce au coeur de l'homme. Tu sembles un flambeau placé dans l'espace, sur la route de l'éternité... Comme ta diens. vue fait du bien à l'âme. Les jours peuvent passer comme l'ombre. Les années peuvent, une à une, s'engouffrer avec leurs misères, leurs tristes souvenirs dans le vide du passé... mais, toi, petite étoile scintillant seule, dans ce ciel triste de septembre, toujours tu pourras venir charmer les par le gouvernement de la Sasheures d'ennui du pauvre désenchanté, et lui dire dans ton langage inconnu:

"Espère...! Dieu te garde!" ADULPHE.

## LE LIN.

La culture du lin remonte une époque très reculée dans l'his toire. La grande valeur de cette plante est connue et appréciée depuis einq mille ans. Le lin cultivé maintenant dans toutes les parties du monde, paraît avoir été connu d'abord en Egypte et aussi dans les plaines élevées de l'Asie Centrale. Il y a quelques 3,000 ans les Phéniciens donnaient beaucoup d'attention à la culture de cette plante, et dans la suite les Romains et les Grecs consédéraient comme un devoir domestique le travail de la filasse de lin. Cette filasse est après le coton

celle qui a le plus de valeur et la plus généralement employée dans le commerce. Quoique originaire de pas une préparation de terrain des régions tropicales, le lin n'at- très coûteuse, mais donne au coteint sa plus grande qualité que lon l'avantage d'avoir des revedans les pays temperes.

L'Alberta est une contrée idéale pour la culture de cette plunte. C'est surtout lorsque le sin est semé dans les terres nouvelles, après le premier labour, qu'il rapporte les meilleurs profits. Dès la première année cette plante donnera une récolte abondante et pré- dans le monde sera cette année sociation des Eleveurs s'est dé-

parera le sol pour le grain de vant être semé plus tard.

Dans l'Alberta et la Saskatche acres semés en lin qui rapportè-La nature semble frissonner le rent 1,462 boisseaux. Dix ans asoir, lorsque dans le ciel nuageux, près, le nombre d'acres en cultule crépuscule s'en vient rapide. re était monté à 327, rapportant 3,113 boisseaux. Cette année la récolte de lin couvre dans l'Alberta, Bientôt le feuillage des bois 123,420 acres, et sera très rému-

Les fermiers semblent comprendre les avantages nombreux de cette culture tout aussi rémunératrice que celle du blé.

Le lin est une des plantes les plus utiles de la création. Avec la pour sa filasse, est très répandue dans les Etats de l'Est Américain les cultivateurs teillent, peignent, lant à 215,358 porcs, tandis que me dans les centres agricoles de la vieille province de Québec où nos laborieuses Canadiennes-francaises confectionnent elles-mêmes

les vêtements de toute la famille. La graine de lin est aussi d'une grande valeur commerciale. fois l'exportation canadienne. Elle est surtout employée pour la Le mal existe chez nos fermiers fabrication de l'huile de graine de

lin. Nous avons trois grandes tion à cette industrie, et qui huileries à Montréal, une à Win- n'ont que des animaux de deuxnipeg, une à Baden, Ontario. La ième classe à offrir sur le marcapacité totale de ces huileries est che. Quand le Canadien ne consaconsidérablement, et tout l'huile cre qu'un mois à préparer le baqu'elles fabriquent trouve emploi con, le cultivateur danois en prenau pays. Malheureusement ces dra trois, et aura un bacon de quacompagnies manufacturières sont lité supérieure. obligées d'importer des grandes quantité de graine de lin.

Si les fermiers canadiens pouvaient par la culture plus étendue de lin, alimenter nos grandes huileries, les prix du marché seraient toujours favorables, et nous aurions la préférence sur les produits importés pour compléter la demande des manufacturiers cana-

Le tourteau qui reste après l'expression de l'huile, est considéré comme aliment nutritif de première qualité pour le bétail, et tous les fermiers devraient s'en

D'après le rapport récemment de 1907 sur les récoltes, publié katchewan, cette province avait 125,029 acres en lin qui rapportèrent 1,364,716 boisseaux, soit une

moyenne de 10 boisseaux à l'acre.

Le rendement le plus élevé en lin récolté à la Ferme Expérimentale d'Indian-Head, Sask., fut celui d'une parcelle ensemencée le 23 mai, de 80 livres de graines à l'acre. Le poids moyen de lin arraché et séché dans ce morceau de terre, a été de 4,030 livres par acre. Ce qui prouve que dans l'Ouest, l'industrie du lin promet de devenir très répandue et que le terrain est tout à fait propice, pour un rendement rémunéra-

Un autre produit de cette plante est la farine de lin, employée pour cataplasmes émollients, que l'on met sur des inflammations extérieures.

Ces quelques considérations sur le lin auront pour effet de décider nos fermiers à s'adonner à cette culture si payante, qui ne demannus sur son homestead dès la première année, en semant le lin dans la prairie neuvellement labourée.

## LE BLE

On dit que la récolte du blé William Field, président de l'As-

## Comparaison, 1907-08

Le tableau ci-dessous représen- | Les cultivateurs verront que te les récoltes du Manitoba, de dans l'Ouest le progrès avance l'Alberta et de la Saskatchewan | à pas de géant chaque annee:

en 1907 et 1908. augmentation 5,015,000 5,767,250 15 p.c. 2,370,000 2,607,000 10 p.c. 785,000 855,650 9 p.c. 121,000 123,420 p.c.

claré carrément opposé à l'abolition de cette mesure.

Blé

Avoine

Orge

Lin

cheteur pourra donc payer à nos

fermiers, des prix très remuné-

LE PORC A BACON.

Les fermiers canadiens, produc-

teurs de porc à bacon, ne doi-

vent pas ignorer que cette payan

te industrie traverse une crise au

Canada et que le Danemark est

en train de les supplanter sur le

marché anglais. Si l'on ne rémé-

die vitement au mal, nos culti-

vateurs subiront de lourdes per-

tes par la mort de cette industrie

Nous donnerons queiques chif-

fres montrant la forte concurren-

ce que nous fait le Danemark en

Le bacon s'expédie genérale-

ment par boîtes renfermant six

Pour les trois mois unissant le

31 mars 1907, le Canada a expor-

té 35,893 boites de bacon, équiva-

le Danemark arrive avec une ex-

portation totale de 392,000 ani-

Durant la même période en 1908

le bacon canadien est baissé à 166,

qui ne donnent pas assez d'atten-

dre, on le cote de second choix,

et une mollesse tout à fait pronon-

Une des principales causes de la

vous servez pas de cet engrais lors-

que vous désirez produire un bon

Les pores tués trop jeunes en-

trent aussi dans la catégorie de

"en chaleur", autre cause de la

Les haricots produisent aussi un

pauvre et chétive, et le lard mince.

des engrais qui produisent un ba-

10. Donnez aux porcs une ra-

mélange d'avoine, de pois, et d'or-

20. Non seulement le lait écrémé

sance rapide, mais il combat d'u-

ne manière très marquée toute

30. On peut conjointement à

une bonne ration, donner de la

navette, des potirons, des topi-

nambours, des betteraves à sucre,

des navets et des betteraves four-

ragères sans nuire à la qualité du

Commencez donc, fermiers, dès

maintenant, à suivre une métho-

des porcs, et le Canada pourra re-

conquérir bientôt le rang qu'un é-

tranger lui a pris sur le marché

L'EMBARGO SUR LE BETAIL

CANADIEN.

Interviewé, par le representant

de la Presse Associée à Dublin,

sur la question de l'embargo, M.

d'Angleterre.

con de qualité supérieure:

ge en parties égales.

tendance à la mollesse.

mollesse de la viande.

ble avec profit.

pore à bacon.

payante.

Angleterre.

maux.

M. Field déclare que l'élevage est la principale source de revenu des agriculteurs irlandais. Beau coup de paysans sont devenus propriétaires en ces dernières années; ils ont acheté leurs terres à un prix élevé et M. Field croit qu'on devrait les aider tout au moins en maintenant l'ambargo. Il estime qu'avec un peu d'encouragement. l'Irlande pourrait exporter trois fois plus de bestiaux qu'elle ne le fait actuellement.

M. W. Henderson, membre de la commission d'Agriculture Ecossaise, envoyé au Canada, interviewé sur la question de l'embargo a exprimé l'opinion que le rapport de la dite commission contribuera probablement d'une façon efficace à déterminer l'abolition de cette mesure injustifia-

"Le gouvernement, dit M. Henderson, est libre échangiste et prêt à accorder aux colonies le traitement le plus favorable compatible avec sa politique. Or si un corps aussi important que la Commission d'Agriculture Ecossaise fait rapport qu'il n'existe pas de maladies contagieuses chez les bestiaux canadiens et qu'il n'y a aucun danger à les laisser pénétrer en Angleterre, il sera presque impossible au gouvernement de maintenir l'embargo.

"Ce qu'il faudrait, ce serait une pression suffisante de la part du Canada pour détruire l'influence 560 porcs, tandis que les Danois des éleveurs irlandais qui ont acavaient un total de 510,600, trois tuellement le monopole absolu de l'entrée du marché anglais et veulent le garder

"La conséquence de l'embargo c'est de forcer les exportateurs canadiens à débarque leur bétail à un port d'Ecosse et à deux ports, trois au plus en Angleterre, les autres ports qui leur sont ouverts n'était pour eux d'aucune valeur. C'est donc chose facile pour les acheteurs de bétail de ces ports de Un des grands défauts du porc former une association, un "ring" canadien est la mollesse, car pour bien organisé et je n'hésite pas à peu que le bacon soit mou et tendire que depuis que l'embargo est en vigueur, il a fait perdre près de trente millions de piascée le rend tout à fait invendatres aux éleveurs canadiens; aujourd'hui encore, si l'embargo n'existait pas, ils vendraient leur mollesse chez un porc, est l'ene bétail deux livres sterling de plus graissement au maïs; donc, ne

> "Ce que nous voulons, nous, o'est que le Canada soit placé exactement dans la même position que l'Irlande. Cela donnerait un élan puissant à l'industrie de l'élevage au Canada.

pore mou. On ne dois jamais tuer non plus, lorsque l'animal est M. Henderson ne croit pas que l'importation de bestiaux anglais écossais s'approprierait une part indue de l'augmentation porc mou et inférieur. la croisde valeur qu'il prévoit. La consance des porcs ainsi nourris étant currence entre les importateurs assurerait à l'exportateur canadien Maintenant, voici quelques-uns tout le bénifice supplémentaire auquel il a droit. Enfin, M. Henderson prévoit que les importations de bétail canadien, en Angleterre tion de grains consistant en un augmenteraient rapidement si l'embargo était aboli. La viande des bestiaux canadiens, amaigris par la traversée et abattus sans tend à produire vigueur et croisavoir eu le temps de se refaire n'a pu en effet, jusqu'ici se vendre que comme viande de qualité in- dien. férieure, ce qui en a réduit la con-

parler de la question de l'embargo, un loyer de 3 p.c. sur ce qu'il audunt (membre de l'Association | ra coûté. d'Importation libre du bétail canadien. Il est membre également il ne reste au peuple canadien du comité exécutif de la Cham- qu'une dette de bre d'Aggiculture Ilossaise et payer.

de pratique dans l'engraissement du conseil de comté de Perth. Canada où il est déjà venu il y puple canadien a cinq ans et il a été fait là-bas de chemin de fer de première clas- FERME A VENDRE -Terre de un bon travail dans l'intérêt du se de 1,800 milles de longueur et

> TERRE A VENDRE -Ferme à recevra du Grand Tronc Pacifique St-Emile. Clôturée, bâtiments, 000. à M. le Curé de Legal, Alta.

SIR WILFRID LAURIER ET LES CANADIENS-FRAN-CAIS.

Jugés par un grand journal anglais.

Dans un artille sur les fêtes du tricentenaire de Québec, le "Daily Post" de Birmingham, Angleterre, étudie le rôle que joue la papulation canadienne-française dans le merveilleux développement du Canada depuis quelques années.

Et après des considérations historiques où il constate la robuste vitalité de notre race et son attachement à la religion, à ses idéals, son indencité nationale, le grand ournal anglais fait le portrait suivant de Sir Wilfrid Laurier:

"Depuis une décace, le Canada est sous la direction politique d'un premier ministre canadien-français Sir Wilfrid Laurier, qui s'est élevé et se maintient à cette haute position par la seule force de sa puissance intellectuelle, par une habileté, une dextérité, un charme personnel qui en font l'un des des hommes les plus remarquables de notre Empire.

"Avec lui, le Canada a atteint in sentiment d'unité dans une diversité de race que l'on n'avait encore jamais atteint; il a conçu de grands idéals nationaux qui donnent à tous les Canadiens, français ou anglais, un sentiment de fierté et un espoir plein de confiance aux destinées du Canada.

"Ces sentiments sont bien dif- N férents de ceux qui avaient cours N il y a une génération, à une époque où la gravitation vers les E- N tats-Unis semblait inévitable. La tendance de ces idéals et de beaucoup des récents développements de l'idée nationale au Canada, cadre parfaitement avec les nouvelles conceptions de l'Impérialisme britannique ,qui donnent de la largeur et de la dignité à la politique contemporaine tant en Angleterre que chez les nations filiales.

"Il est indiscutable que cette grande et persistante expansion de la population française du Canada, et que cette 'émergence du Leader génie politique français en la personne de Sir Wilfrid Laurier, ont été accompagnés d'un remarquable accroissement du kentiment national et impérialiste au Cana-

"Les deux races sont politique ment unifiées; elles ne luttent plus l'une contre l'autre, mais elles unissent leurs efforts pour faire du Dominion le grand Etat de leura rêves. Ces rêves, nous les croyons réalisables, car le Canada peut assurément nourrir et il ac quiert d'année en année une po pulation qui, dans le cours d'un siècle, - à en juger par ce qui s'est passé au sud du 49ième parallèle, — pourra égaler celle des îles britanniques.' Du "Canada".

Problème Financier des chemins de fer.

Le Transcontinental National aura coûté \$124,000,000, contre les | Poules —à la livre \$210,000,000 du Pacifique Cana- Poulets du printemps

Mais ce n'est pas tout. Nous conservons la propriété du chemin M. Henderson est en ce moment de fer et le Grand Tronc Pacifià Montréal. Il a toute qualité pour que, qui l'exploitera nous paiera

Des \$210,000,000 du Pacifique,

Des \$124,000,000 du Transcon-C'est un sincère admirateur du tinental National, il restera au pour paver l'intérêt les \$60,000,-000 qu'il aura dû emprunter, il un mille à l'ouest de l'église de l'intérêt à 3 p.c., sur \$124,000,

etc. Bonnes sources d'eau clai- Les \$210,000,000 du Pacifique re. Cent acres prêts à casser. Canadien sont un don. Les \$124, Conditions faciles en s'adressant 000,000 du Transconinental sont un placement à intérêt.

Du "Canada".

apanananganangangangangangangan perpebananganangan

## MORINVILLE HOTEL

Morinville, Alta.

J'ai le plaisir d'annoncer au public du district d'Edmonton que je viens de faire l'acquisition de l'hotel dite "Morinville Hotel," à Morinville. A l'heure actuelle je fais faire beaucoup de réparations; c'est mon intention de remettre cette hotellerie à neuf et d'en faire une maison absolument moderne.

J'invite tous mes amis et connaissances que j'ai eu le plaisir de rencontrer durant les trois années que j'ai été à l'hotel Richelieu, d'Edmonton, à venir me voir à Morinville. J'invite aussi ceux qui je n'ai pas rencontré, afin que nous puissions faire connaissance. Tous recevront chez nous une réception très cordiale.

ARSENE E. GAGNON - - Propriétaire

Avez-vous essayé notre,

### Mother's Bread Recette spéciale

Le meilleur pain qui soit fait pour les malades ou les personnes qui ont la digestion difficile. Chaque pain a bon poids

Fait seulement par

Hallier & Aldridge BOULANGERS & CONFISEURS

W.H. CLARK & Co. Limitea

CHASSIS, PORTES, MOU LURES, Etc.

BOIS de CONSTRUCTION LATTES, BARDEAUX, CHAUX, POIL, Etc.

Manufacture et Bureau: 9me. Rue Ouest, Edmontor

## MARCHE D'EDMONTON.

Blé du printemps et nouveau.				
No. 1 Northern	. 77c.			
No. 2 "	74c.			
No. 3. "	71e.			
No. 4. "	65c.			
No. 5. "	56c.			
No. 6. "	48.c.			
Nouvelle Récolte				
Avoine blanche No. 2. 25c.				
Avoine blanche No. 3. 24c. Orge No. 3 - 25c.				
Orge No. 3 - 25c.				
Orge No. 4. 23c.				

Fleur au Détail. Capitol- 98 livres Capitol— 49 livres 1.60 Superior —98 livres 2:75 Strong Bakers—98 livres 2.75Straight Grade

**ENGRAIS** Gru - 10 Olivres Son -100 livres PLACE DU MARCHE 28 à 30c.

 ${f Avoine}$ 22 à 25 c. \$8.00 Foin nouveau à la tonne \$6. à \$8. Foin de marais \$8. à \$10 Foin de terre haute \$10. à \$12. 40c. à 50c Patates au minot ANIMAUX VIVANTS

3c. à 4c. Boeuf —à la livre  $2\frac{1}{2}$  à 3c. 4c. à 5c. Veau 4% à 5c. Mouton Agneau —pièce \$3.50 à \$4.00 VIANDE PREPAREE

Boeuf —au quartier 8 à 9c Agneau du printemps \$1.00 à \$2. 14 à 16c. Mouton Veau 8 à 10c.

VOLAILLES 10 à 12½ c 12 à 15c. 17 à 20c Dindons 12c Canards

PRIX DIVERS AU DETAIL Beurre de laiterie 20c. à 25c. Beurre de beurrerie 25c. Oeufs frais Patates nouvelles au minot Oignons, carottes et salade

au paquet 5 à 10c. meom mes Choux —à la livre 12½ à 15c.

Oignons séchés, 4 lbs. pour 25c. 315 acres, 100 arpents semés, maison et bâtiments, 35 têtes

de bêtes à cornes, une paire de boeufs dressés, 2 paires de chevaux, 75 moutons, 25 porcs, roulent complet; située sur le chemin de Victoria, à 10 milles du Fort. Conditions faciles. S'a-

## SPECIAL

Nout venous de recevoir d'Angleterre une consignation d'étoffes le laine pour complets d'été, que nous effrons au prix modique de

## 25 Piastres

par complet. Nous avons les meilleurs tailleurs de la ville et tout habit acheté ici est garant Venez voir

Royal Tailoring & Pantorium Co. 133 Jasper Ave.

**存的存的存的存的存的存的存的存的<b>存的** 

## PORCS

Nous désirons informer les éleveurs du district d'Edmonment sera terminé et mis en opération vers le mois de Sep-tembre 1908 et qu'à partir de cette date nous achèterons un grand nombre de porcs. Les éleveurs peuvent s'arranger pour élever autant de cochons que possible, qu'ils seront tou-jours certains de nous vendre aux plus hauts prix du marché à notre établissement.

#### COCHONS

Nous avons fait venir une charge de char de cochons pour les éleveurs du district. pour un prix moindre que ce qu'elles nous coûtent. Ecrivez nous pour renseignements.

J.Y.GRIFFIN & CO. Ltd.

a de la compania del compania de la compania del compania de la compania del compania de la compania del compania de la compania del comp

Propriétés de ville et de campagnes

Boite B.P. 802 The Western Canada

Realty Co. Nous sommes membre du Real Estate Ex-change pour le Crnada, les Etats-Unis et l'An-gleterre, ec qui nous donne 48,000 burcaux qui envoient chaque semaine une liste d'acheteurs et à qui nous envoyons les listes de propriétés

Si vous avez besoin d'argent venez nous voir Notre bureau est sans contredit le meilleur où vous devriez mêttre vos propriétés en vente. Venez ou écrivez. Dites nous ce que vous vou-lez et nous ferons le reste.

Nous vendons et achetons du stock et des débentures. Nous avons des relations avec les bourses de New York, Chicago, Minneapolis, Philadelphie, Albany, Schenectady, Utica, Pourpheensie, Syrgense, Baltimore, Boston Vous achetez à nos bureaux. Vous vendez à los bureaux. Faites demandez nos listes et

Responsable, Raisonnable, Flable

240 Avenue Jasper Est la banque du Commerce Références: Banque d'Hochelaga et Great West Permanent Loan & Sav ings Co.

## Fermes à Vendre

#### ----par-----LARUE & PICARD 248 Ave. Jasper

Edmonton, Alta.

S.O. Sec. 30-56-21 a l'ouest du 41em MÉR., 160 acres @ \$7.00. A quatre geonville et 10 milles du Fort Saskatchewan. La moitiée est de la terre haute et le reste bonne terre

N.E. Sec. 10-57-25, a l'ouest du 41em MER., 160 acres @ \$10.00. Deux milles et demi du Bureau de Poste de Légal. Terre haute. Une moi-

S.E. 3 S. S.O. 14-56-25 A L'OUEST DU 41ЕМ ме́н., 240 acres @ \$8.00. Trois milles de Morinville. Bonne terre planche; excellente pour l'élevage. 3.O. 25-55-27 a l'ouest du 41em mér. 106 acres @ \$15. Un mille de Ri-

vière Qui Barre village. Bon terrain nettoyé. .O. 28-56 27 a l'ouest du 41em mér.

S.E. 28-56-27 a l'ouest du 41em mér. 164 acres @ \$5.00. Six milles du B.P. Egg Lake. 3 terre haute, 1

O. 23 55 27 A L'OUEST DU 41EM MÉR. 320 acres @ \$12.00. Un mille et de-

CONDITIONS DE VENTE: 1-5 comp-

dresser à Marcel Abain, Stur- tant, balance en quatre priements angeonville, Alta., (7, R. 21, Tp. | nuels, 8 p.c. d'intérêt. La commission ordinaire sera en plus des prix men-Pd. Sept. 17. tionnés plus hauts.

## 

Nous avons un assortiment choisi de cartes postales : cartes-vues et de fantaisies, de 5c à 75 cents la pièce.

CARTES POSTALES

Nous accordons une attention spéciale aux commandes qui nous sont adressées par la poste.

EASTERN NEWS CO. Edmonton 315 Ave Jasper, E. -- CIGARS -- CIGARETTES -- JOURNAUX

#### 10 JOURS OFFRE SPECIALE

Nous voulons que chaque femme—quel que soit l'endroit où elle demeure nous envoie avant le 10 Septembre 1958, pour être teinte, nettoyée et réparée une jupe, et nous ferons l'ouvrage pour 50 cents. Pas plus qu'une jupe, de chaque personne, à ce prix. Nous voulons que vous fassiez ceci afin que vous puiss'ez juger de la supériorité de notre ouvrage. Appelez au numéro 1728, et notre voiture ira chercher le linge. Envoyez votre commande immédiatement.

edmonton pantorium & dye works

Carl Henningsen 406 Fraser Ave. 

## A NOS ABONNES

Plusieurs de nos abonnés de Mo rinville se plaignent que notre journal ne leur est pas distribué régulièrement.

Nous sommes surs que le journal se rend au bureau de poste de Morinville, puisqu'un nombre de nos abonnés le reçoi vent chaque semaine.

Tous les "Courriers de l'Ouest pour Morinville sont liés en un seul paquet, et en plus, chaque journal porte l'adresse de l'abon-

Nous ne voulons pas croire qu'il pourrait y avoir des personnes assez malveillantes pour chercher à nuire, volontairement, à la circulation de notre journal.

Dans tous les cas, nous sollici tons nos abonnés, comme une faveur spéciale, de bien voutoir nous avertir si leur journal ne leur

arrive pas régulièrement. Nous trouverons bien vite la cause de ce retard, et nous pren drons les mesures pour qu'un tel abus de confiance ne se renouvel-

L'ADMINISTRATION.

## PROCES DE 101

Vendredi dernier, le 21 août, était jugé le procès criminel de Victor Berthat, accusé d'avoir tiré plusieurs coups de fusil sur Hermenégilde Joly avec l'intention de tuer; Monsieur le Juge Beck de la Cour Suprême, avait bien voulu juger la cause malgré les vacances pour ne pas retarder davantage la décision d'une question d'où dépendait la liberté d'un homme.

Nos lecteurs n'ont pas oublié cette affaire sensationnelle qui avait ému en son temps tout le district de Brosseau et St-Paul. Les circonstances exceptionnelles dans lesquelles l'accident était arrivé, et le mytère qui enveloppait le mobile du crime, avaient passionné l'opinion publique dans toute la région, et la décision de la Cour était, comme bien on pense, attendue avec impatience.

L'accusé Berthat avait choisi comme défendeur nottre compa 4 triote M. Délavault, qui depuis un an qu'il pratique à Edmonton, s'est fait un nom parmi nos avocats les plus consciencieux et les plus dévoués aux intérêts de leurs cliens. Malgré l'opinion publique qui était fortement défavorable à Berthat, et malgré les difficultés d'une cause entourée d'un mystère qui n'est pas encore éclairci, disons tout de suite que M. Délavault a remporté un beau succès en obtenant l'acquittement de son

client. Vendredi dernier, dès dix heucurieux; les témoins de l'accusation étaient arrivés de Brosseau et St-Paul la veille. L'accusé ayant choisi d'être jugé par un juge sans jury, et ayant répondu "non coupable" à la question d'usage l'examen des témoins commença par la victime, H. Joly, qui raconta les évènements de la fatale journée du 18 juin dernier; Berthat serait venu le visiter à son "shack" et après quelques conversations. Joly lui aurait proposé d'aller faire un tour de chasse aux canards: voici nos hommes partis, Joly devant, et Berthat à quelque douze pieds en arrière; ils contournent une espèce de marais rer, lorsqu'il reçoit une décharge environ \$150 pour sa part. de plomb dans le dos: il se re-

lave la figure et le cou; puis, tou- clairs. Il ne reste donc en mées au Bijou. Il porte certainejeur au dire de Joly, il reçoit un présence que deux versions con-ment son nom et figure au presecond coup de fusil sur le côté tradictoires, celle de l'accusé et mier rang parmi les théâtres à bon de la tête pendant qu'il était encore couché à terre; après quoi Berthat lui aurait fouillé ses poches Berthat. et à son arrivée à l'hôpital, Joly aurait constaté la disparition d'une somme de Cinquante dollars en billets et 75 cents en argent. Examiné par la défense Joly n'a pas pu dire quelle genre de conversation il aurait eu avec Berthat avant leur soidisant partie de chasse: il a senti les coups de fusil qui le frappaient, mais à aucun moment il a vu Berthat le viser; ils n'avaient jamais eu de querelle, Joly allait souvent voir Berthat sur son homestead, mais Ber-

that n'était jamais venu le voir. L'examen du policeman Hayter qui a arrêté Berthat jette peu de ci; la morale que nous pouvons lumière sur le sujet : il a été appe- tirer de ces évènements est que Elections Générales lé en toute hâte le samedi, et le les institutions britanniques sous lundi il a arrêté Berthat dans son lesquelles nous vivons sont une ex- rales à l'automne. Tous les ciplaisanterie de l'arrêter pour un que sa culpabilité soit prouvée une des plus prospères contrées de Les Nationaux Français ayan crime qu'il n'avait pas commis, sans le moindre doute; et toutes les la Puissance, et de la capitale, une et que justement il attendait Joly facilités lui sont données pour fai- des plus belles villes de l'Ouest. pour aller avec lui à la rivière. Le docteur Charlebois de St-Paul a raconté ensuite comment il était venu le samedi dans la nuit à la rivière pour soigner Joly; le blessé était faible et fatigué: il a procédé à l'extraction d'une partie des M. le Docteur Réné Grignon. grains de plomb et conseillé à Jodans la région de l'omoplaté et du vétérinaire. cou et quelques grains près de l'oreille; le blessé portait la trace d'une brulure probablement causées par la poudre et une cicatrice considérablement meurtrie: Les dans toute la vieille province. témoignages de MM. Tancrède Lessard, Noël, Duquette et Théroux, tous des voisins de Joly, portent sur l'état où se trouvait la victime après l'accident; l'histoire du crime ne leur est n'ayant communiqué avec les deux acteurs du drame depuis mercredi jusqu'au samedi

Joly est arrivé chez T. Lessard. Mathias Théroux dépose qu'il Joly a été retrouvé; il s'y trouvait deux cartouches dont une

Pour la défense Berthat a déposé qu'il avait vu Joly pour la dernière fois le mercredi en présence de Mathias Théroux et de deux autres personnes, et depuis cette date jusqu'au lundi suivant res du matin, les abords de la Cour il n'a vu personne, n'ayant pas En visite étaient envahis par une foule de quitté sa cabane; la première nouvelle qu'il a eue de l'accident lui a été apportée par le policier qui l'a arrêté; il n'a jamais eu de querelle avec lui; voyant que le policier cherchait de l'argent dans sa cabane, il lui a, de lui-même, tendu son portefeuille où se trouvaient soixante dollars.

Mr. le Dr A. Blais d'Edmonton qui a soigné Joly à l'hôpital le, Mademoiselle Blanche, qui cial Live Stock Commesioner' témoigne qu'il a trouvé des traces s'en va au couvent de Winnipeg. de grains de plomb dans l'épaule, Monsieur Edouard Gariény s'en le cou et le derrière de la tête; il va au Collège St-Laurent. à pense que les différentes blessures Montréal, pour y terminer ses éont pu être causées par un seul et tudes. même coup de fusil.

Ben. Tétrault de Végreville dépose qu'il a accompagné Berthat la semaine dernière pour le couet arrivé en face de l'endroit où et son associé Noël, pendant qu'ils vent de Lachine, Montréal, contiles canards sont posés, Joly met un faisaient leurs achats à Végrevilgenou en terre et s'apprête à ti- le; et que Berthat a dû dépenser

cursale de sa banque, et été infor- droit. mé que Victor Berthat avait en effet encaissé une lettre de change de \$231.60 à leur agence de Winnipeg le 21 avril dernier, corro borant en ceci exactement l'his-

toire racontée par Berthat. Après le requisitoire d'usage prononcé par M. Lees de Fort Saskatchewan qui conduisait l'accusation, et un résumé des témoignages prononcé par M. Grant, qui agissait comme conseil, le jugement fut rendu par M. le juge Beck. En présence des lacunes et des contradictions relevées dans les témoignages amenés par l'accusation, il se croit obligé de faire bénéficier l'accusé du doute qui subsiste dans son esprit, quant à la culpabilité, l'histoire racontée par la victime pas été suffisamment corroboréepar des preuves matérielles, et d'au- deux comédies de grand talent qui tre part la déposition de l'accusé tiennent l'auditoire sous un rire tourne, croyant à un accident et est confirmée sur certains points ininterrompu durant toute la redemande à Berthat de l'aider à par le policier lui-même, quant présentation. revenir chez lui, ce qu'ils font: | à la question de l'argent trouvé en ils trouvent un petit ruisseau, Joly Lsa possession. Elle est expliquée Le Bijou se met à plat ventre et Berthat lui par des témoignages suffisamment

> ment est prononcé en faveur de une cause, qui d'après l'opinion vient de nous quitter pour l'Est. publique était perdue d'avance; il n'a pas épargné son temps et sa peine se rendant jusqu'à Brosseau et Provindence sur les lieux mêmes de l'attentat supposé pour se documenter d'avantage. Souhaitons que ce succès mérité soit pour lui le prélude d'une belle carrière professionnelle.

Comme nous le disons plus haut, le mystère n'est pas encore éclairre valoir son innocence.

## NOTES LOCALES.

Nous sommes heureux de souly de sefaire transporter à l'hôpital haiter la bienvenue parmi nous à d'Edmonton; il y avait des plombs Monsieur Réné Grignon, médecin d'Edmonton.

Monsieur Grignon est le fils du Docteur Wilfrid Grignon, de Ste-Adèle, Qué., le populaire conférencier agricole, qui a fait tant

bigny, de Montréal. Il a l'inten-créer des ranchs de premier ordre. ion de pratiquer la médecine v-térinaire, à Edmonton et dans les est très poétique. Les maisons connue que par le récit que Joly centres canadiens-français de l'Ou-sont construites dans une vallée lui-même leur en fait, personne est. Il possède tous les diplômes re- profonde, et les marais voisins, asquis, et vient de quitter son père séchés dpuis longtemps, fournisavec lequel il travaillait depuis sent au bétail une herbe riche et loc quand quelques années. Nous espérons abondante toute l'annee. pouvoir favoriser nos lecteurs d'une colonne de questions, re- dans la région, de nombreuses cou-

> Nous souhaitons tout le succès de son distingué père, cans la province de Québec.

Monsieur et Mme Léger Lambert, du Lac Ste-Anne, étaient en tion. promenade cette semaine chez M. L. J. A. Lambert, d'Edmonton.

Madame J. H. Gariépy est partie la semaine dernière pour une promenade d'une semaine à Calgary. Elle était accompagnée de

nuer ses études.

Le comptable de la Banque a quitté ces jours derniers, pour mière classe.

Union est le dernier témoin de la l'Université McGill, de Montréal défense; il a télégraphié à la suc- où il doit commencer l'étude du

#### Le Dominion

Le théâtre populaire, voit cha que soir, toutes ses places occupées. Aussi les pièces sont très belles, et les acteurs sont de pre mier ordre. Cette semaine, le pro gramme est tout particulièrement choisi et personne ne devrait manquer d'aller passer une soirée a gréable au Dominion.

#### Le Grand

"Le Rajah" a été sans contre dit, la comédie la plus appréciée par le public, depuis qu'il y a des théâtres à Edmonton. A l'affiche durant une semaine, il n'y avait pas de place pour tout le monde le dernier soir.

Monte Collins et Valois sont

Toujours les belles vues anicelle de la victime, et l'acquite-marché d'Edmonton.

Monsieur J. J. Doucet, autre-Nous devons adresser nos félici- fois gérant de la Metropolitan Life tations à Monsieur Délavault Ins. Co. à Calgary, remplit aujourqui a conduit avec une gran- d'hui cette position à Edmonton, de habilité et mené à bonne fin remplaçant Monsieur Burke qui

> Messieurs Walton et Jones, les encanteurs de la compagnie du Canadien Northern feront, le 16 septembre prochain, à 9 hures a.m. la vente de tous les objets non reclamés, aux bureau de l'express.

> Ces Messieurs sont des experts, comme encanteurs de meubles et

Nous aurons des élections géné-"shack": l'homme n'était pas cellente garantie de notre liberté toyens d'Edmonton sauront, comse bornant à dire que c'était une de priver un homme de sa liberté parti qui a fait de notre province riode d'instruction

Journalistes

163 journalistes des Etats-Unis, étaient en visite à Edmonton la semaine dernière. Tous retournèrent surpris et enchantés du développement prodigieux de l'Ouest et spécialement du progrès rapide

## TROCHÚ VALLEY, Alta.

Il serait difficile de trouver sous l'oeil où la chair avait été de bien à la cause de l'agriculture dans toute l'Alberta, un groupement plus prospère que celui de Monsieur Réné Grignon nous Trochu Valley. Les premiers coarrive parfaitement recommandé, lons qui s'y établirent avaient en ayant étudié sous le célèbre Dau- vue, dès le commencement, d'y

L'endroit choisi pour le village

Lorsque les tempêtes sévissent était présent lorsque le fusil de gardant les maladies que pour- lées forment un abri naturel aux raient avoir leurs animaux, et M. animaux. Aucune plante véné-Grignon sera à la disposition de reuse ne se rencontre dans les champs.

A une grande distance, de vastes possible à notre ami et puisse-t-il et nombreux "coralls" et étables jouer parmi nous le rôle brillant sont construits, les matériaux provenants des forêts de la Rivière Red Deer, vingt milles au Nord. A Olds, 40 milles à l'ouest, les colons se procurent tout le bois de sciage nécessaire à la construc-

> Les colons ont maintenant une beurrerie modèle et s'adonnent avec succès à l'industrie laitière.

Le C.P.R. doit construire un embranchement jusqu'à Trochu Valley avant longtemps. D'après son fils Edouard et de sa jeune fil- l'opinion de M. Stevens, "Provincette région deviendra un district agricole très important. Les fermiers cultivent beaucoup d'alfalfa et de blé d'hiver "Alberta Red". Les résultats qu'ils obtiennent

Melle Alma Guertin est partie laissent entrevoir pour Trochu Valley un avenir brillant. Que les Canadiens désirant s'établir dans une région d'avenir, aillent sans Monsieur Armand Chénier nous crainte dans cette contrée de pre-

On commence déjà à débarrasser | 你你的我们的特殊的特殊的特殊的特殊的特殊的特殊的 nos rues des fils inutiles que supportent les poteaux de bois.Bien- 🚆 tôt ces fils auront disparu et le coup d'ocil sera magnifique.

CA MORDIII Suite de la page 6.

afin qu'il n s'aperçoive pas que ça mord... et pourtant, la fine enjoleuse réussira...

Si le moyen rieur ne prend pas, ello deviendra nerveuse, irritée, irritable se dira triste, prendra des airs de malheureuse — certains poissons aiment mieux l'eau sale -vite des larmes, alors, des jolies petites larmes, madame, et ça  $oxdot{mord}\,!\,!\,!$ 

Ah! la pêche, la pêche! Il n'y a que cela dans notre pauvre vie! Chacun a regardé dans l'eau et aimerait bien, pour faire son bonheur, le petit poisson qui s'en va

Les ambitieux tendent souvent plus d'une ligne, et mêlent leurs ficelles; d'autres visent un gros poisson argenté qui n'est pas presré de se laisser pincer...

D'autres, moins exigeants sont heureux d'une jolie petite perchau de gentille et pas méchante — et constatent que, pourvu qu'ils restent bens, les petits poissons valent bien les gros!

Et ca mord, ca mord toujours, sur la terre et dans l'eau, pourvu qu'on aime la pêche et qu'on sache pôcher!

MARGOT

AGENCE CONSULAIRE DE FRANCE, WINNIPEG

Service Militaire

- A V I S -

Par circulaire en date du 5 août 1908, M. le Ministre des Affaires étrangères nous fait connaître que par décision de M. le Ministre de la Guerre, les hommes en résidence régulière hors d'Europe sont, exceptionnellement cetcaché et n'a fait aucune résistance, individuelle; la justice exige avant me par le passé, voter pour le te année, exemptés de leurs pé-

reçu un ordre d'appel sont invités

à nous le retourner au plus tôt. L'Agence Consulaire de France Capitaine A. ANDRE.

THEATRE RPHEUM Ave. Jasper

Vaudeville

Chansons illustrées

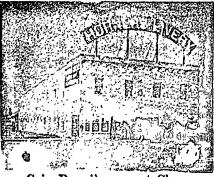
Danse,

etc.

30C

**PRIX POPULAIRES** 

20C



Coin Première rue et Clara Phone 1234 L'endroit ou vous pouvez vous pro

curer les meilleurs chevaux et les voitures les plus modernes qui puissent être vues dans la cité. Nous délivrons ios attelages dans toutes les parties de la ville sur demande.

## CONNELLY & MCKINLEY

Embaumeurs et Entrepreneurs de pompes funebres

-Chapelle privée et ambulance-

Tel. 1526 212 rue McDougali

慢和药药药药药物物物药药物的的药物的物物的物物物物物物物物物物物物物物物物 

## Grande Vente Economique

Extraordinaire bon marché

Nous attirons votre attention toute spéciale sur notre "Vente Economique" actuelle. Nous offrons des valeurs exceptionnelles, à la moitié, au tiers, au quart des prix réguliers.

Septembre arrive, et avec ce mois arrivent aussi les nouvelles modes d'automne. Il nous faut donc de toute nécessité, d'écouler les marchandises que nous restent des stocks d'été, afin de faire place aux nouvelles marchandises d'automne : : : : : :

Faites-vous montrer nos nouveaux étoffes à costumes que nous venons de recevoir. Nous en avons pour tous les goûts : : : :

## Gariépy & Lessard

Coin Jasper et McDougall

**数**移移移移移移移移移移移移移的的的的的的的的的的的的的的的的的的的的的的

#### **奔钟钟钟针针的纤维**较级神动动物的动动的动物的动物动物动物动物动物的动物 AUX CULTIVATEURS

Pour tout ce dont vous avez besoin en fait de matériaux de construction-Bois, Bardeaux, Portes, Chassis, étc.-venez nous voir. Nous vous épargnerons de l'argent en vous vendant au plus bas prix possibles.

D. R. FRASER & CO. Ltd.

201 ave. Namayo

Tél. Moutin, 2038, Bureau, 1630 **EDMONTON** and the commentation of th

Tel. 1639

andrews & sons

Entrepreneurs de pompes funèbres et Embaumeurs

524 ave. Namayo

ALBERTA-CANADIAN

INSURANCE COMPANY

BUREAU CHEF EDMONTON.

J. R. Boyle, Président, Jós. H. Gariépy, Vice-Président, J. A. Greenhill, Asst. Secrétaire.

Une Compagnie de l'Ouest pour les Canadiens de l'Ouest. Sécurité absolue pour le paiement des pertes.

Dépôt au gouvernement On demande des agents locaux dans tous les districts ou il y en a pas

Telephone 1747 La plus ancienne maison d'Alberta

#### JACKSON Joailliers and Horlogers experts

303 Ave. Jasper Est. Edmonton Nons emettons des licenses de marriages.

rannanan nannananananananananan nationananan<u>n</u>

## SPECIAL AUX FERMIERS

Sacs a Grains \$2.75 la douzaine

Fruits à confiture de la Colombie Anglaise, à des prix très bas. Cornichons, Epices et Vinaigre 3 livres de bon Thé Vert pour \$1.00

Café spécial 174c la livre. Café "Roast" 25 à 35c la livre. H. WILSON. : : 44 Ave. Rueen's

Près du marché

#### BANQUE D'HOCHELAGA

Tient sa charte du gouvernement de la puissance. Etablie en 1874.

BUREAU CHEF: MONTREAL Capital autorisé - \$4,000,000; Capital payé - \$2,500,000; Réserve - \$2,000,000. Dépots plus de \$11,000,000.

> Achète et vend des traîtes sur toutes les parties du monde. DEPARTEMENTS D'EPARGNES

Dépôts reçus de UNE PIASTRE en montant, sur lesquels nous payons l'intérêt quatre fois par année au taux courants.

Nous vous reservons toujours l'accueil le plus courtois

Succursale d'Edmonton. - C. E. BARRY, Gerant